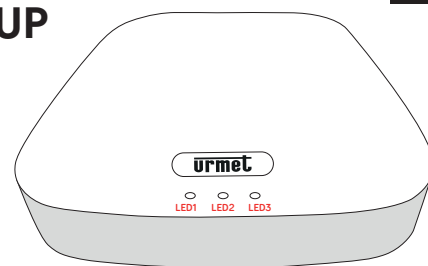


Passerelle de connexion gamme UP

GATE-UP	4820411	Passerelle de connexion gamme UP - Version ambiance
GATE-UP MAX	4820432	Passerelle de connexion mixte gamme UP et radio Power - Version ambiance



Tous les récepteurs UP sont compatibles avec les émetteurs UP (télécommandes, télécommandes murales, émetteurs encastrables).



250m champ libre à vue ou 100m² avec traversée perpendiculaire d'un mur maître ou d'une dalle.

Installation & utilisation avec l'application YnO UP pour le pilotage de l'habitat

La GATE-UP est un pont de communication radio permettant de piloter les produits « Urmet With Yokis – Gamme Up » à distance (le pilotage distant nécessite une connexion internet).

Afin de fonctionner correctement la GATE-UP doit être alimentée via USB-C avec le câble et l'alimentation fournis.

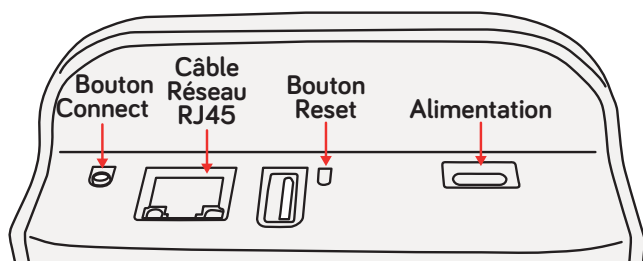
Afin de pouvoir bénéficier de toutes les fonctions de la GATE-UP (MAX), il est nécessaire d'installer sur votre appareil mobile ou tablette l'application de pilotage « YnO UP ».

Pour exploiter toutes les possibilités offertes par la GATE-UP (MAX) :

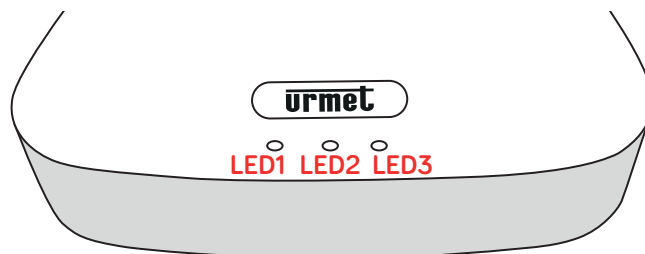
1. Télécharger l'application **YNO UP** sur votre mobile ou tablette, en cherchant « YNO UP » sur Apple AppStore ou sur Android Google Play Store.
2. Lancer l'application et suivez les instructions pour créer votre compte
3. Une fois votre compte créé et validé, l'application vous guidera afin de vous connecter à votre installation

Description des boutons présents sur la GATE UP & GATE-UP MAX

Boutons présents sur la face arrière de la passerelle



Identification des leds présentes



Bouton «CONNECT»

Appuis courts	Fonctions	Réponse sur Led
1	Ouvrir le réseau de la passerelle pendant 5 min	LED 2
2	Autorise le transfert du fichier de configuration de UP2PRO pendant 5min	LED 1
3	GATE-UP MAX : Ouvrir le réseau radio Power pendant 10 sec.	LED 3
5	Créer un réseau zigbee	LED 2
> 5 sec	Désactiver l'éclairage des leds jusqu'au prochain redémarrage	-

Bouton «RESET»

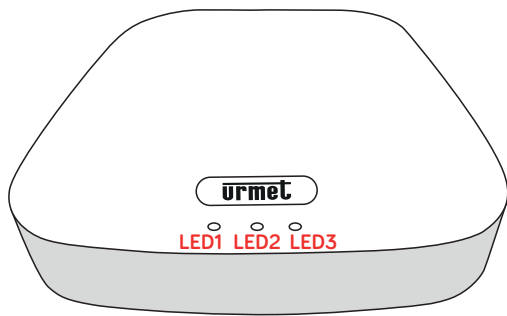
Appuis courts	Fonctions	Réponse sur Led
1	Permet de libérer la GATE-UP (MAX). La passerelle est alors disponible pour un nouvel appariage sous YNO UP	LED 1 (3 clignotements)
> 15 sec	Supprime la GATE-UP (MAX) du réseau radio existant dans l'habitat	LED 2 s'éteint
1 appui à la mise sous tension	RAZ Usine + effacer toutes les données (Appui jusqu'à ce que toutes les LEDS clignent)	LED 2 s'éteint

System de fixation

La passerelle de connexion ambiance GATE UP (MAX) peut être posée à l'horizontale sur un meuble ou être fixée au mur alimentation vers le bas à l'aide de vis grâce aux emplacements prévus à cet effet sous la GATE-UP.

Utiliser des vis avec un diamètre de tête à 6mm.

Signification des LEDs présentes sur la GATE-UP & GATE-UP MAX



LED 1 allumée

Le produit est correctement alimenté

LED 2 allumée

Le produit fait partie d'un réseau

LED 3 allumée

Le produit est correctement connecté à Internet et communique avec le Cloud

GATE-UP MAX : Configuration mixte Radio Power & UP

Les technologies radio Power et UP étant différentes, il est nécessaire d'utiliser l'application YOKIS PRO pour créer et/ou transférer votre installation radio Power dans la GATE-UP Max.

Concernant les émetteurs radio Power : ceux-ci resteront fonctionnels, cependant il sera possible de modifier uniquement les canaux configurés comme «déclencheur de scénario» (au sein de l'application YnO UP).

Pour exploiter les possibilités de chantier mixant Radio Power et UP de la GATE-UP MAX :

1. Depuis YOKIS PRO : lancer la recherche manuelle pour ajouter la GATE-UP MAX à votre chantier
2. Faire 3 appuis sur le bouton «Connect» de la GATE-UP MAX pour la basculer en mode appairage
3. Ajouter la passerelle sur le plan
4. Configurer vos télécommandes en «mode déclencheur de scénario» afin que celles-ci soient éditables dans YnO UP
5. Envoyer votre configuration depuis YOKIS PRO sur la GATE-UP MAX

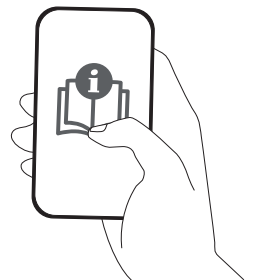
Vous pouvez alors compléter votre installation avec l'application UP2PRO dédiée au paramétrage des produits de la gamme UP.

Utilisation de l'application de pilotage YnO UP avec une GATE-UP MAX

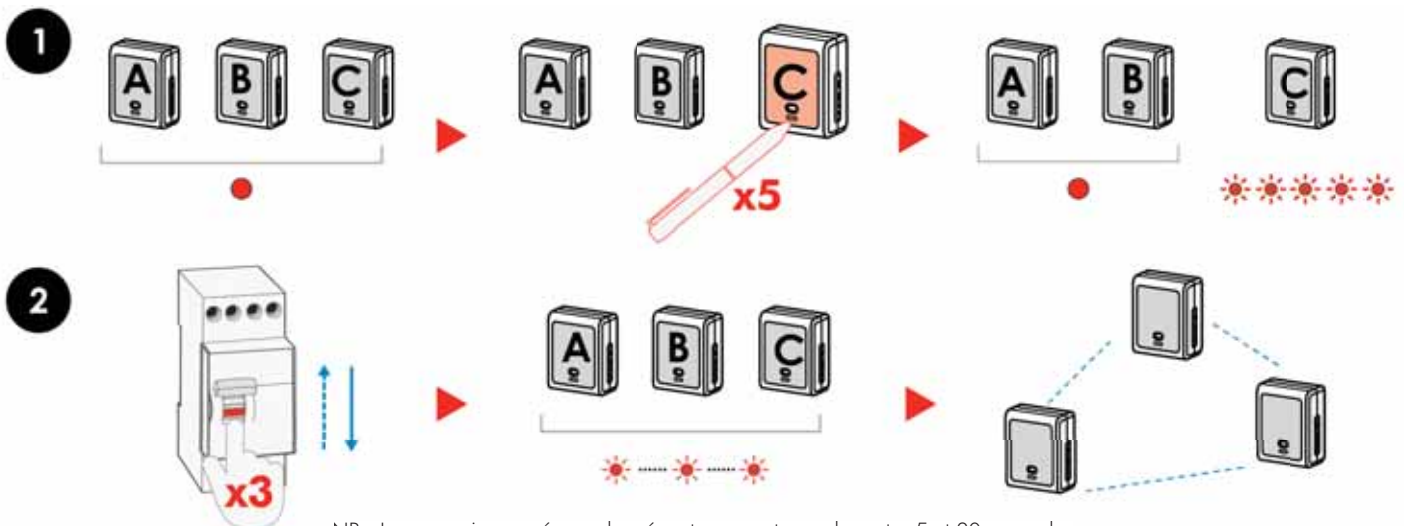
Après avoir téléchargé l'application et créé son compte, l'utilisateur retrouvera automatiquement l'ensemble des équipements de son installation dans son application : les produits radio Power ainsi que les produits de la gamme UP.

Dans le cadre d'installation mixte radio Power et UP, l'utilisateur pourra modifier les réglages des émetteurs radio Power uniquement sur les canaux utilisés comme «déclencheur de scénario».

**Téléchargez notre application gratuite
sur votre mobile : schémas, vidéos, notices...**

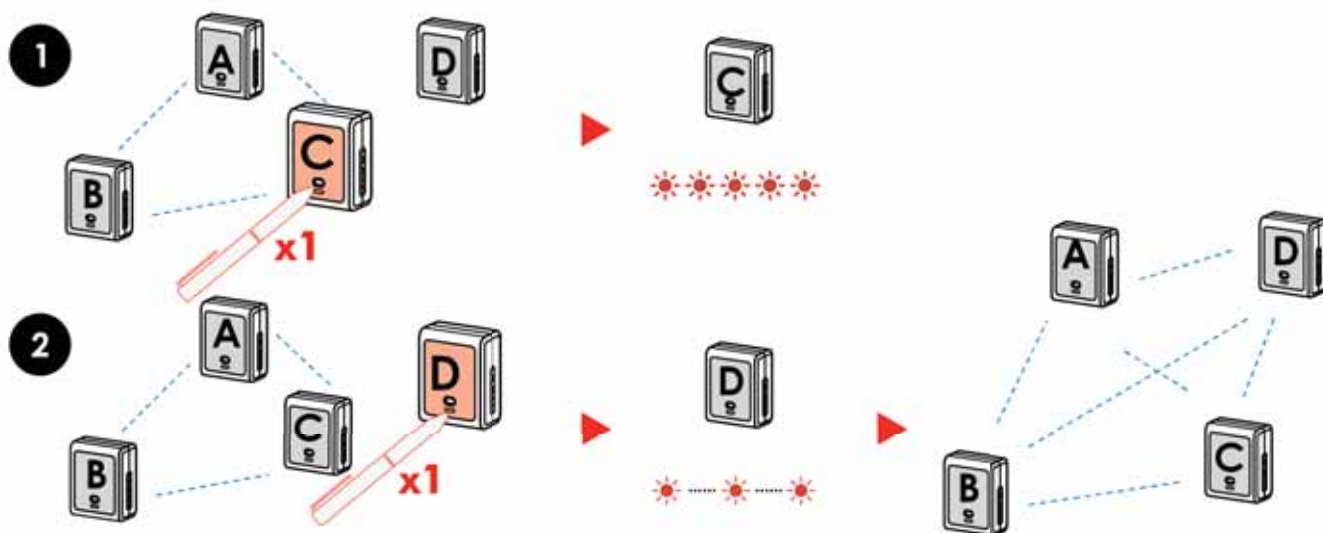


Création automatique d'un réseau entre récepteurs UP



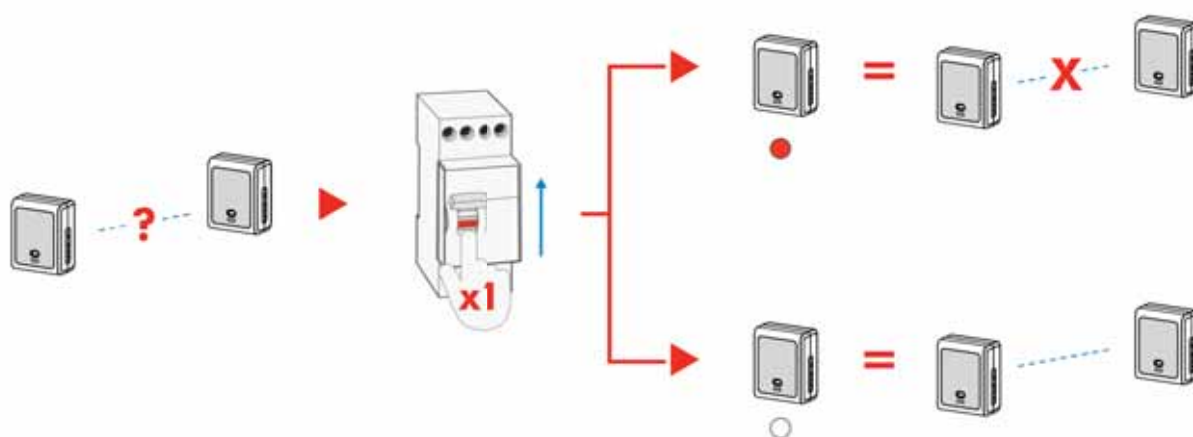
NB : La connexion au réseau des récepteurs peut prendre entre 5 et 20 secondes

Ajouter un module à un réseau

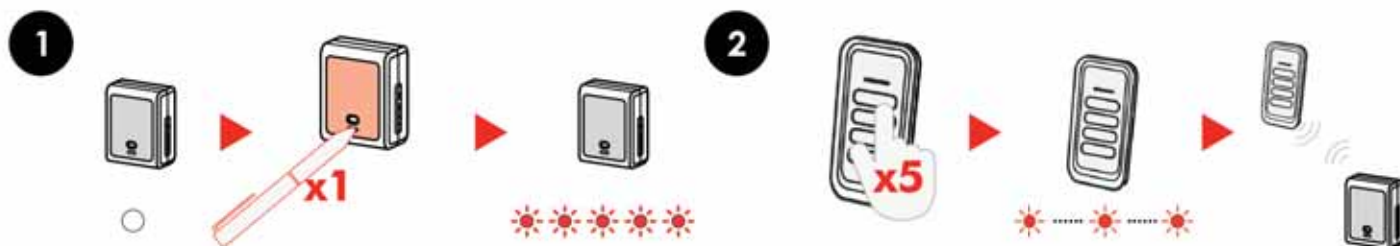


NB : La connexion au réseau des récepteurs peut prendre entre 5 et 20 secondes

Comment savoir si un récepteur fait partie d'un réseau

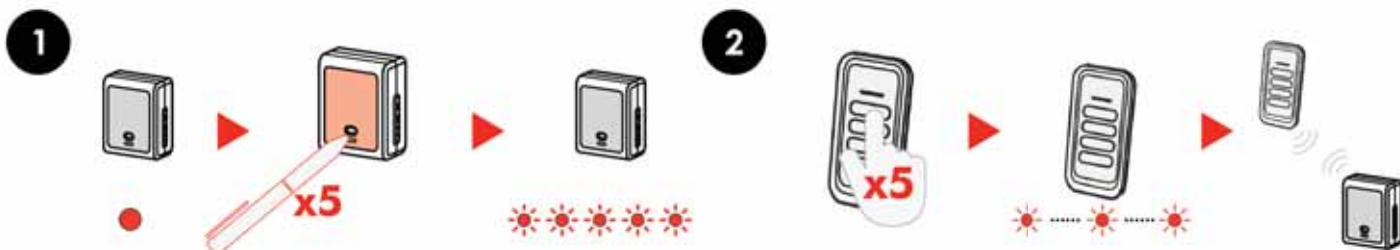


Connexion directe émetteur récepteur (récepteur faisant partie d'un réseau Zigbee)



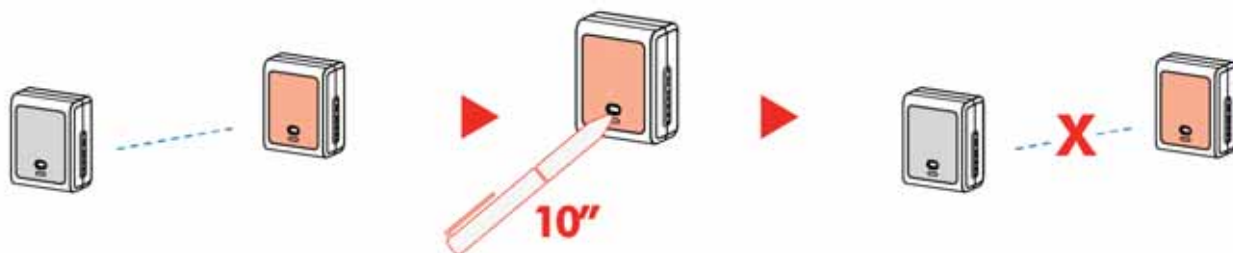
NB : La connexion de l'émetteur au récepteur peut prendre entre 5 et 15 secondes

Connexion directe émetteur récepteur (récepteur sans réseau Zigbee)

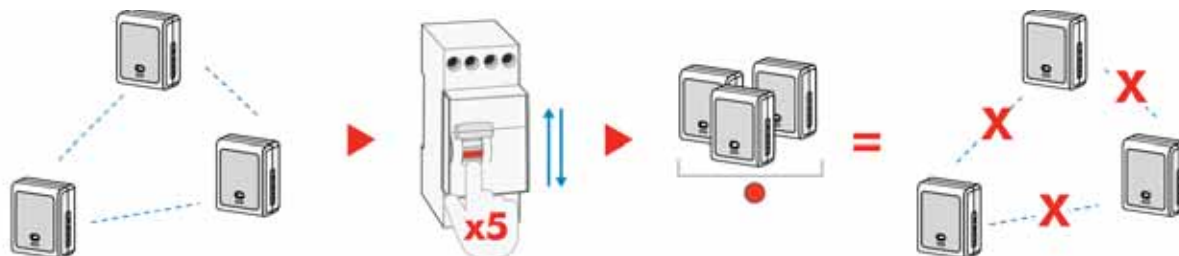


NB : La connexion de l'émetteur au récepteur peut prendre entre 5 et 15 secondes

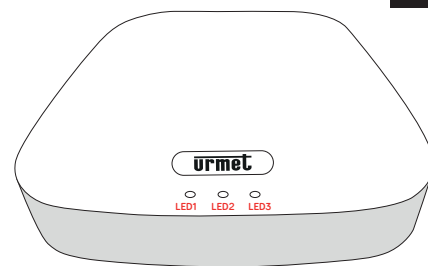
Suppression d'un récepteur d'un réseau



Suppression du réseau sur tous les récepteurs



GATE-UP	4820411	Gateway ZigBee - Versione estetica da tavolo
GATE-UP MAX	4820432	Gateway ZigBee - Versione estetica da tavolo, Retro compatibile con le versioni radio precedenti V5



Tutti i ricevitori UP sono compatibili con i trasmettitori UP (telecomandi, telecomandi a muro, trasmettitori da incasso).



250m in aria libera o all'interno di un'abitazione di 100m² con attraversamento perpendicolare di un muro maestro o di una soletta.

Installazione e utilizzo con l'applicazione Yno UP per la gestione della casa

Il GATE-UP è un ponte di comunicazione radio che permette il controllo dei prodotti «Urmet With Yokis – Gamma Up» a distanza (richiede una connessione Internet).

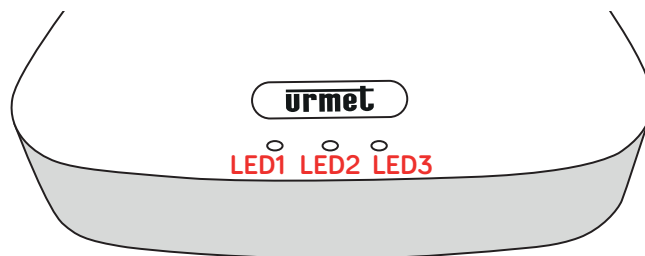
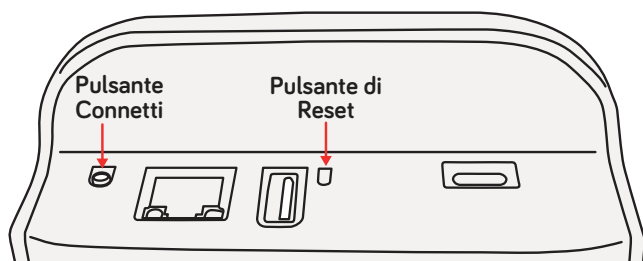
Per poter funzionare correttamente il GATE-UP deve essere alimentato tramite la porta USB-C con il cavo e l'alimentatore in dotazione.

Per poter usufruire di tutte le funzionalità del GATE-UP (MAX), è necessario:

1. Scaricare l'applicazione di controllo «**Yno UP**» sul vostro cellulare o tablet, cercandola su Apple AppStore o su Android Google Play Store.
2. Avviare l'app e seguire le istruzioni per creare il proprio account.
3. Una volta creato e convalidato il proprio account, seguire le istruzioni passo-passo proposte dalla applicazione Yno UP per associarla al gateway GATE-UP (MAX) e quindi poter gestire l'impianto Yokis UP.

Descrizione dei comandi del GATE UP e GATE-UP MAX

Comandi presenti sulla parte posteriore del gateway



Pulsante Connetti

Pressioni (N)	Funzioni	Risposta sul led
1	Apri la rete ZigBee per 5 minuti	LED 2
2	Consente il trasferimento del file di configurazione di UP2PRO per 5 minuti	LED 1
3	GATE-UP MAX: apre la rete radio Power per 10 secondi.	LED 3
5	Crea una rete ZigBee	LED 2
> 5 sec	Disabilita l'illuminazione dei LED fino al prossimo riavvio	-

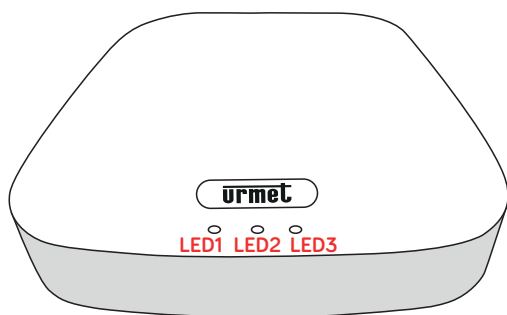
Pulsante di Reset

Pressioni (N)	Funzioni	Risposta sul led
1	Permette il rilascio del GATE-UP (MAX). Il gateway è quindi disponibile per un nuovo abbinamento sotto Yno UP	LED 1 (3 lampeggi)
> 15 sec	Rimuove il GATE-UP (MAX) dalla rete radio ZigBee esistente in casa	LED 2 (si spegne)
1 pressione prolungata all'accensione, fino a quando tutti i LED lampeggiano	Ripristina le impostazioni di fabbrica + cancella tutti i dati presenti	LED 2 (si spegne)

Fissaggio

Il gateway GATE UP (MAX) può essere posizionato orizzontalmente su di un mobile oppure fissato a parete con tasselli e viti (diametro testa di 6 mm) con l'accortezza di rivolgere verso il basso i collegamenti all'impianto.

Segnalazione stato dei LED presenti sul GATE-UP e GATE-UP MAX



LED 1 acceso

Il prodotto è alimentato correttamente.

LED 2 acceso

Il prodotto è alimentato correttamente e fa parte di una rete ZigBee.

LED 3 acceso

Il prodotto è alimentato correttamente, fa parte di una rete ZigBee ed è correttamente connesso a Internet e comunica con il Cloud.

GATE-UP MAX: Configurazione mista Radio Power & UP

È possibile integrare le due tecnologie Radio Power e UP Zigbee attraverso l'applicazione utente YnO-UP. L'installatore attraverso la YOKIS PRO crea la sua installazione scansionando e posizionando il GATE-UP Max sulla mappa, quindi crea dei trasmettitori radio Power configurati come "trigger di scenario" e sincronizza il progetto sul GATE-UP Max. L'utente attraverso la sua applicazione YnO-UP gestisce l'hub MAX e può configurare degli scenari da azionare tramite i telecomandi V5.

Per sfruttare le possibilità di un sito che unisce radio Power e UP del GATE-UP MAX:

1. Da YOKIS PRO: avviare la ricerca manuale per aggiungere il GATE-UP MAX all'impianto
2. Premere il pulsante «Connetti» sul GATE-UP MAX 3 volte per passare alla modalità di accoppiamento
3. Aggiungi il gateway al piano
4. Configura i tuoi telecomandi V5 in "modalità trigger scenario" in modo che siano modificabili in YnO-UP
5. Invia la tua configurazione da YOKIS PRO al GATE-UP MAX

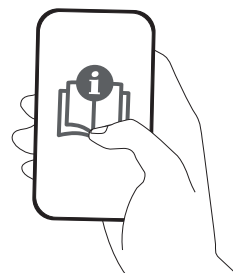
Potrai poi completare la tua installazione con l'applicazione UP2PRO dedicata alla configurazione dei prodotti della gamma radio UP.

Utilizzo dell'applicazione di gestione YnO-UP con un GATE-UP MAX

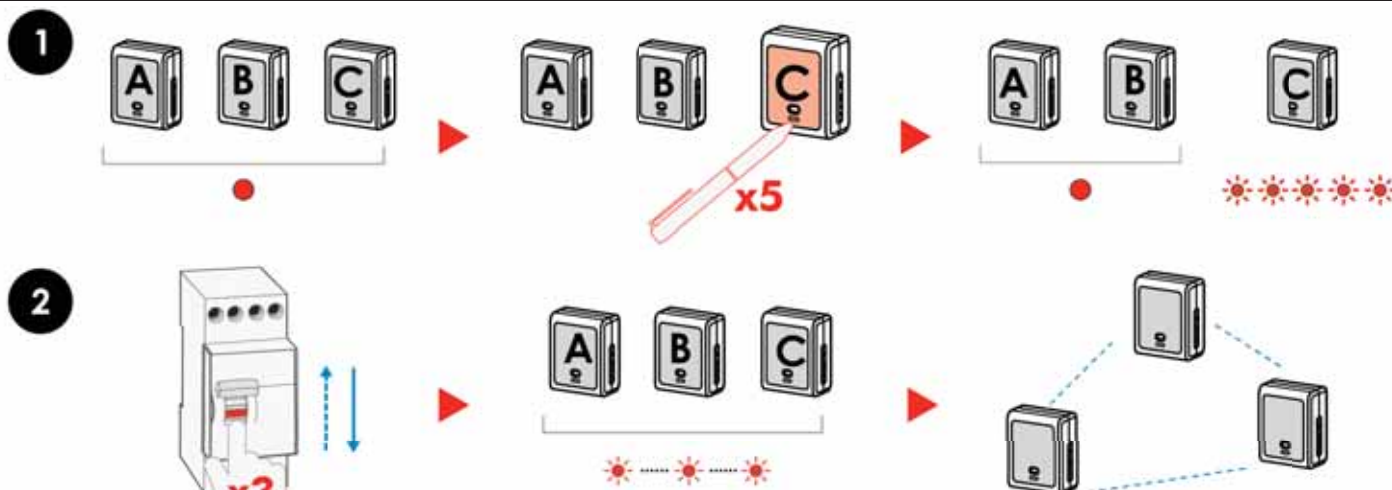
Dopo aver scaricato l'applicazione e creato il proprio account, l'utente troverà automaticamente tutti i dispositivi del suo impianto nella sua applicazione: sia i prodotti radio Power e sia i prodotti della gamma UP.

Nell'ambito di un'installazione mista radio Power e UP, l'utente potrà modificare le impostazioni dei trasmettitori radio Power solo sui canali utilizzati come "trigger di scenario".

**Accedi alla pagina di prodotto
per avere ulteriori informazioni.**

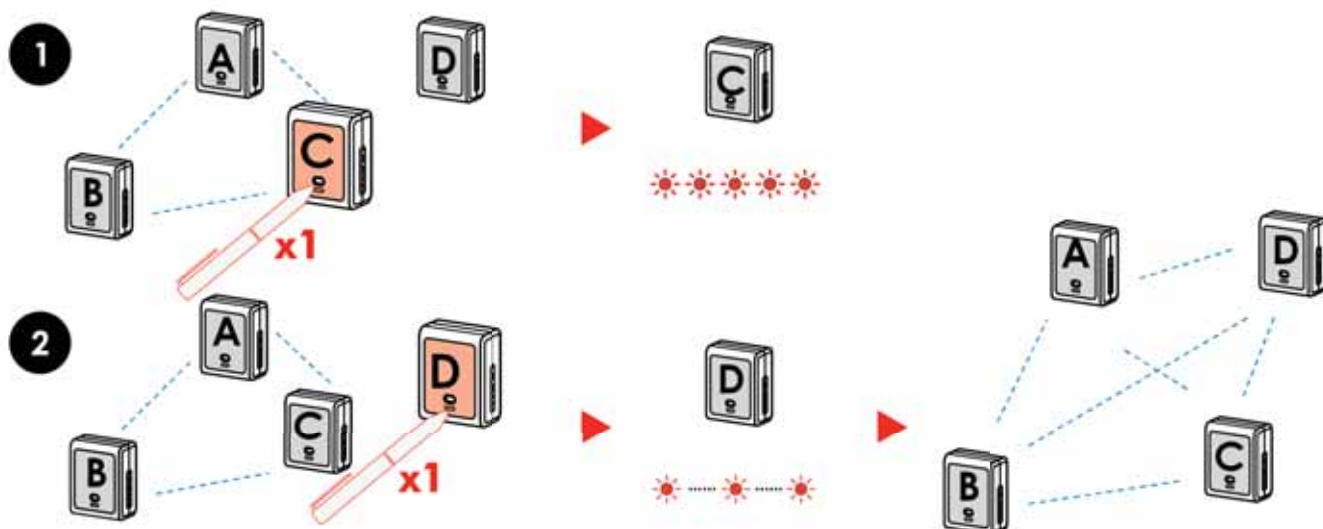


Creazione automatica di una rete tra ricevitori UP



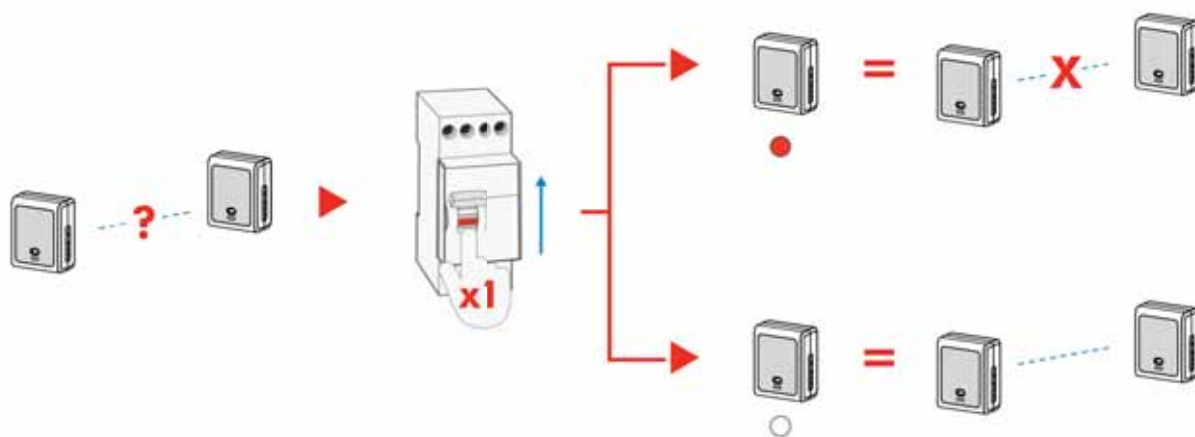
NB: La connessione alla rete dei ricevitori può richiedere dai 5 ai 20 secondi.

Aggiungere un modulo a una rete

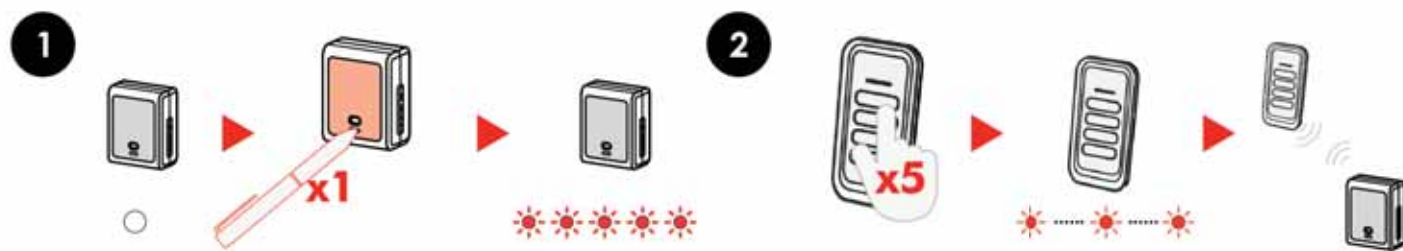


NB: La connessione alla rete dei ricevitori può richiedere dai 5 ai 20 secondi.

Come sapere se un ricevitore fa parte di una rete

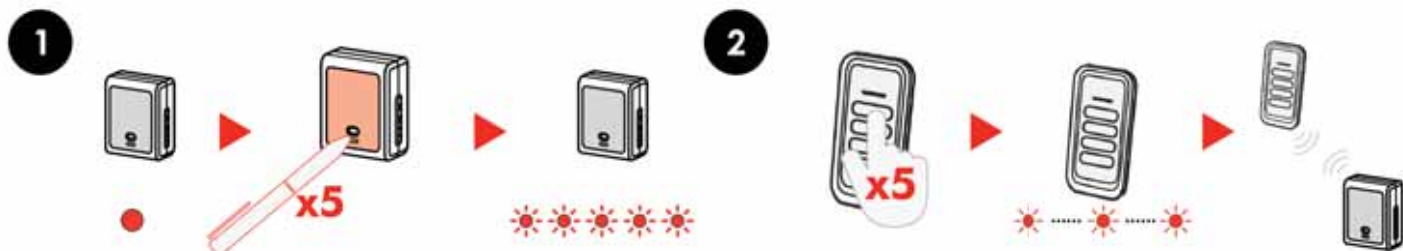


Connessione diretta trasmettitore-ricevitore (il ricevitore fa parte di una rete Zigbee)



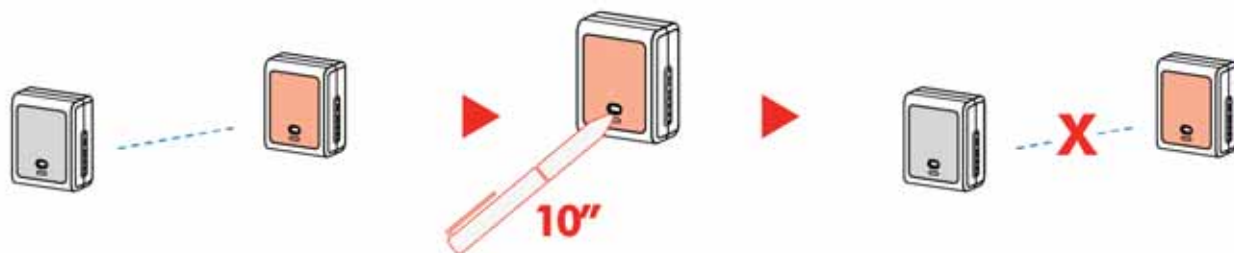
NB: La connessione del trasmettitore al ricevitore può richiedere dai 5 ai 15 secondi.

Connessione diretta trasmettitore-ricevitore (il ricevitore è senza rete Zigbee)

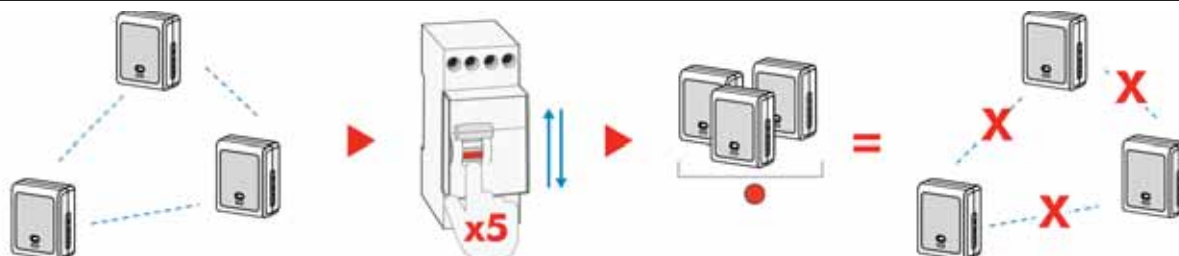


NB: La connessione del trasmettitore al ricevitore può richiedere dai 5 ai 15 secondi.

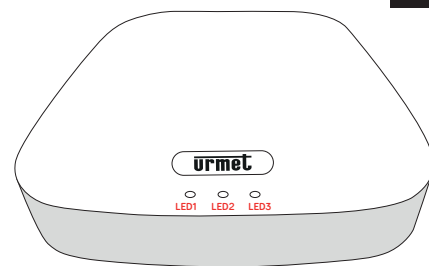
Rimozione di un ricevitore da una rete



Rimozione della rete su tutti i ricevitori



GATE-UP	4820411	Gateway ZigBee - Design portable version
GATE-UP MAX	4820432	Gateway ZigBee - Aesthetic table version, retro compatible with previous radio versions V5.



All UP receivers are compatible with UP transmitters (remote controls, wall-mounted remote controls, flush-mounted transmitters).



250m in free air space or inside a 100m² house with perpendicular crossing of a main wall or slab.

Installation and use with the Yno UP for home management application

The GATE-UP is a radio communication bridge that allows “Urmet With Yokis - Gamma Up” products to be controlled remotely (requires an Internet connection).

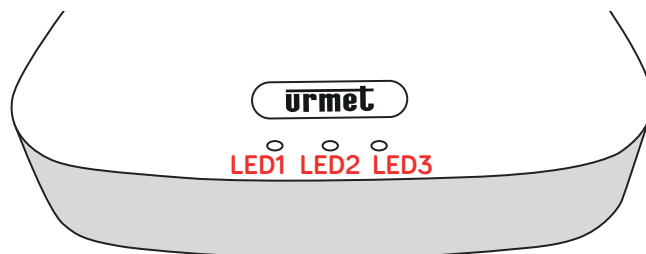
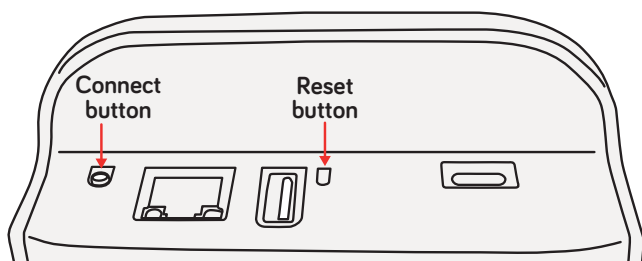
In order to function properly, the GATE-UP must be powered via the USB-C port with the supplied cable and power supply.

In order to be able to take advantage of the full functionality of the GATE-UP (MAX), it is necessary:

1. To download the “**Yno UP**” control app to your mobile phone or tablet by searching it on Apple AppStore or Android Google Play Store.
2. Open the app and follow the instructions to create your account.
3. Once you have created and validated your account, follow the step-by-step instructions offered by the Yno UP application to associate it with the GATE-UP gateway (MAX) and thus be able to manage your Yokis UP system.

Description of GATE -UP and GATE-UP MAX controls

Controls on the back of the gateway



Connect button

Pushes (N)	Functions	Response on the led
1	Opens the ZigBee network for 5 minutes	LED 2
2	Allows UP2PRO configuration file transfer for 5 minutes	LED 1
3	GATE-UP MAX: opens the radio Power network for 10 seconds.	LED 3
5	Create a ZigBee network	LED 2
> 5 sec	Disable LED lighting until next reboot	-

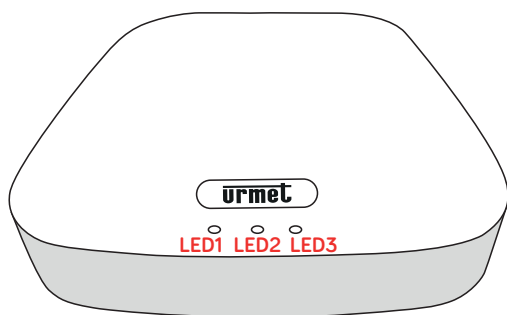
Reset button

Pushes (N)	Functions	Response on the led
1	Allows the release of the GATE-UP (MAX). The gateway is then available for re-pairing under Yno UP	LED 1 (3 flashes)
> 15 sec	Removes the GATE-UP (MAX) from the existing ZigBee radio network in the home	LED 2 (turns off)
1 long push when switching on, until all LEDs flash	Restore factory settings + delete all existing data	LED 2 (turns off)

Fastening

The GATE UP (MAX) gateway can be placed horizontally on a piece of furniture or fixed to the wall with dowels and screws (head diameter 6 mm), taking care to point the connections at the base of the system.

Status signal of the LEDs on GATE-UP and GATE-UP MAX



LED 1 ON

The product is correctly powered.

LED 2 ON

The product is correctly powered and is part of a ZigBee network.

LED 3 ON

The product is correctly powered, is part of a ZigBee network and is correctly connected to the Internet and communicates with the Cloud.

GATE-UP MAX: Radio Power & UP mixed configuration

You can integrate the two technologies Radio Power and UP Zigbee via the user application YnO-UP.

The installation technician uses YOKIS PRO to create his installation by scanning and positioning the GATE-UP Max on the map, therefore creating radio Power transmitters configured as "scenario triggers" and synchronises the design on GATE-UP Max. The user uses his YnO-UP application to manage the MAX hub and can configure scenarios to activate via the remote controls V5.

To benefit from the possibilities of a site that combines radio Power and UP of GATE-UP MAX:

1. From YOKIS PRO: start the manual search to add GATE-UP MAX to the system
2. Press the «Connect» button on GATE-UP MAX 3 times to pass to coupling mode
3. Add the gateway to the plan
4. Configure your remote controls V5 in "trigger scenario mode" so that they can be modified in YnO-UP
5. Send your configuration from YOKIS PRO to GATE-UP MAX

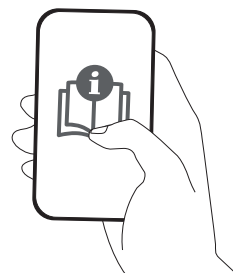
You can then complete your installation with the UP2PRO application dedicated to configuration of products in the Radio UP range.

Use of the YnO-UP management application with a GATE-UP MAX

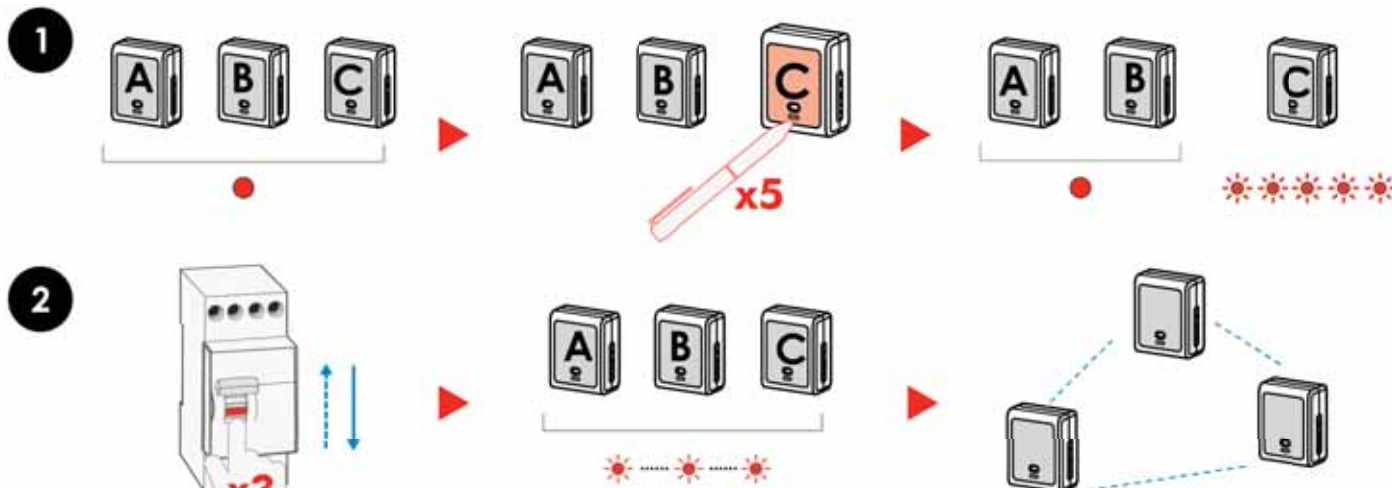
After downloading the application and creating your account, the user will automatically find all the devices for his system in his application: both the Power radio products and the products of the UP range.

As part of a mixed radio Power and UP installation, the user will be able to change the settings of radio Power transmitters only on the channels used as «scenario triggers».

Access the product page
for further information.

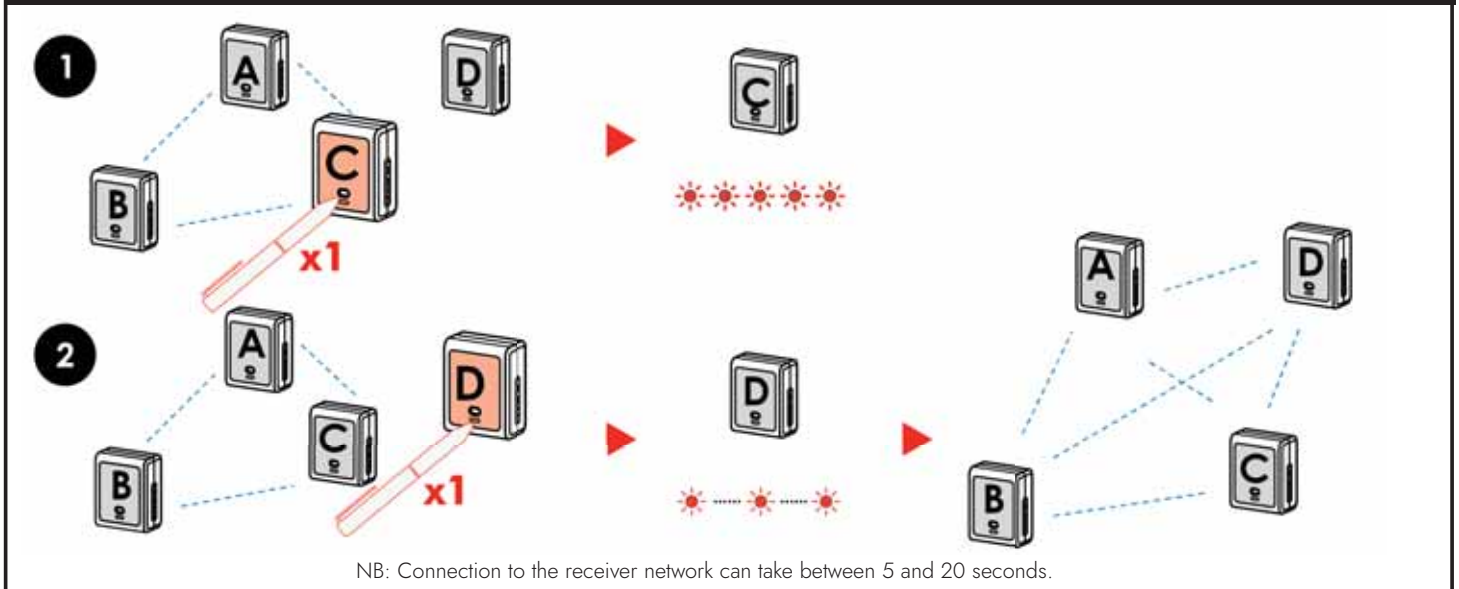


Automatic creation of a network between UP receivers

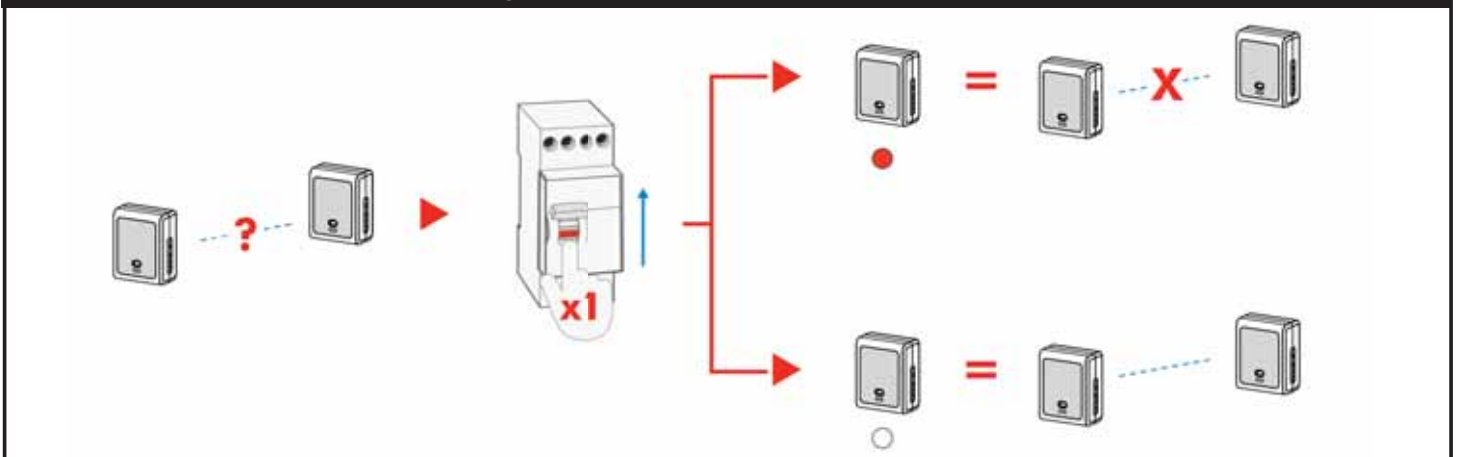


NB: Connection to the receiver network can take between 5 and 20 seconds.

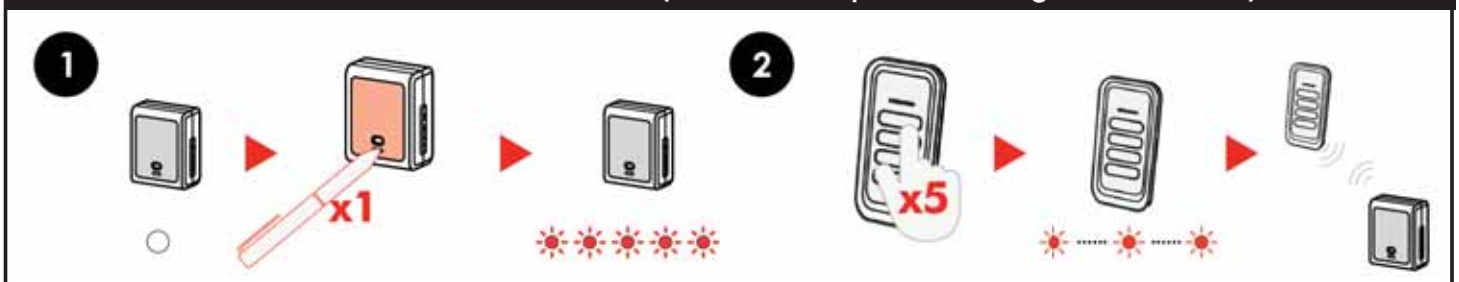
Adding a module to a network



How to know if a receiver is part of a network



Direct transmitter-receiver connection (receiver is part of a Zigbee network)



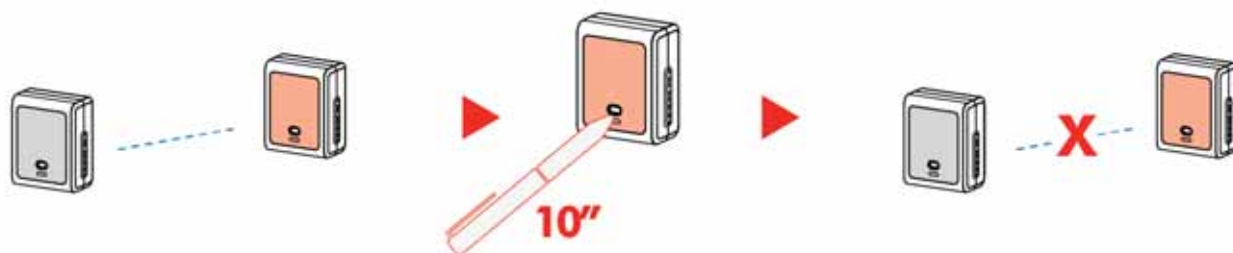
NB: The connection of the transmitter to the receiver can take between 5 and 15 seconds.

Direct transmitter-receiver connection (receiver is without Zigbee network)

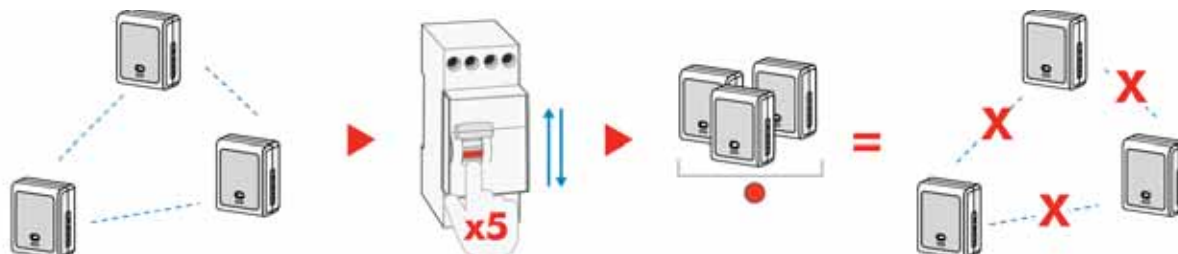


NB: The connection of the transmitter to the receiver can take between 5 and 15 seconds.

Removing a receiver from a network

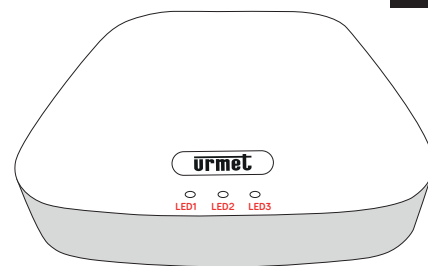


Network removal on all receivers



- GATE-UP 4820411 Gateway ZigBee - Versión estética de mesa
- GATE-UP MAX 4820432 Gateway ZigBee - Versión estética de mesa, Parte trasera compatible con las versiones radio anteriores V5.

Todos los receptores UP son compatibles con los transmisores UP (mandos a distancia, mandos a distancia montados en la pared, transmisores integrados).



250 m al aire libre o dentro de una vivienda de 100 m² con un cruce perpendicular de una pared maestra o losa.

Instalación y uso con la aplicación Yno UP para la gestión de la casa

El GATE-UP es un puente de comunicación radio que permite el control de los productos «Urmel With Yokis – Gamma Up» a distancia (necesita una conexión a Internet).

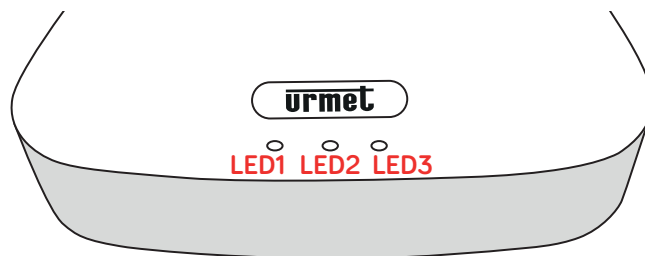
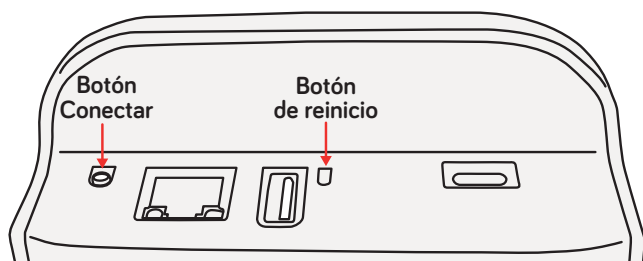
Para poder funcionar correctamente, el GATE-UP debe alimentarse a través del puerto USB-C con el cable de alimentación en dotación.

Para poder aprovechar todas las funciones del GATE-UP (MAX), es necesario:

1. Descargar la aplicación de control «Yno UP» en su móvil o tableta, buscándola en Apple AppStore o en Android Google Play Store.
2. Iniciar la aplicación y seguir las instrucciones para crear una cuenta propia.
3. Una vez creada y convalidada la cuenta propia, seguir las instrucciones paso a paso propuestas por la aplicación Yno UP para asociarla al Gateway GATE-UP (MAX) y después poder gestionar la instalación Yokis UP.

Descripción de los comandos del GATE -UP y GATE-UP MAX

Mandos presentes en la parte trasera del Gateway



Botón Conexión

Pulsaciones (N)	Funciones	Respuesta en el led
1	Abre la red ZigBee durante 5 minutos	LED 2
2	Permite la transferencia del archivo de configuración de UP2PRO durante 5 minutos	LED 1
3	GATE-UP MAX: abre la red de radio Power durante 10 segundos.	LED 3
5	Crea una red ZigBee	LED 2
> 5 segundos	Deshabilita la iluminación de los ledes hasta la siguiente puesta en marcha	-

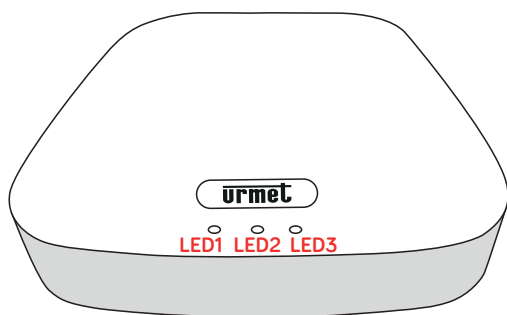
Botón de Reseteo

Pulsaciones (N)	Funciones	Respuesta en el led
1	Permite soltar el GATE-UP (MAX). Por lo tanto, el Gateway está disponible para una nueva conexión en Yno UP	LED 1 (3 parpadeos)
> 15 segundos	Quita el GATE-UP (MAX) de la red radio ZigBee existente en casa	LED 2 (se apaga)
1 pulsación prolongada en el encendido, hasta que parpadeen todos los ledes	Restablece las configuraciones de fábrica + anula todos los datos presentes	LED 2 (se apaga)

Fijación

El Gateway GATE UP (MAX) puede colocarse horizontalmente encima de un mueble o fijado en la pared con tacos y tornillos (diámetro de la cabeza 6 mm) teniendo la astucia de dirigir hacia abajo las conexiones a la instalación.

Señalización estado de los ledes presentes en el GATE- UP y GATE-UP MAX



LED 1 encendido

El producto está alimentado correctamente.

LED 2 encendido

El producto está alimentado correctamente y forma parte de una red ZigBee.

LED 3 encendido

El producto está alimentado correctamente, forma parte de una red ZigBee y está conectado correctamente a Internet y comunica con la Nube.

GATE-UP MAX: Configuración mixta Radio Power & UP

Es posible integrar las dos tecnologías Radio Power y UP Zigbee a través de la aplicación de usuario YnO-UP.

El instalador, a través de YOKIS PRO, crea su instalación escaneando y colocando el GATE-UP Max en el mapa, luego crea transmisores de radio Power configurados como «activadores de escenario» y sincroniza el proyecto en el GATE-UP Max. El usuario, a través de su aplicación YnO-UP, gestiona el hub MAX y puede configurar escenarios a accionar mediante los controles remotos V5.

Para aprovechar las posibilidades de un sitio que une radio Power y UP del GATE-UP MAX:

1. Desde YOKIS PRO: ejecutar la búsqueda manual para añadir GATE-UP MAX a la instalación
2. Apretar el botón «Conectar» en el GATE-UP MAX 3 veces para pasar a la modalidad de acoplamiento
3. Añade la puerta de enlace a la planta
4. Configure tus controles remotos V5 en «modalidad de activador de escenarios» para que puedan modificarse en YnO-UP
5. Envía tu configuración de YOKIS PRO al GATE-UP MAX

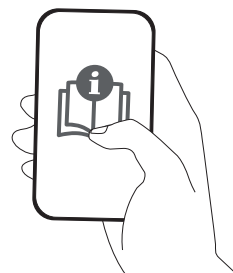
A continuación, podrás completar tu instalación con la aplicación UP2PRO dedicada a la configuración de productos de la gama radio UP.

Uso de la aplicación de gestión YnO-UP con un GATE-UP MAX

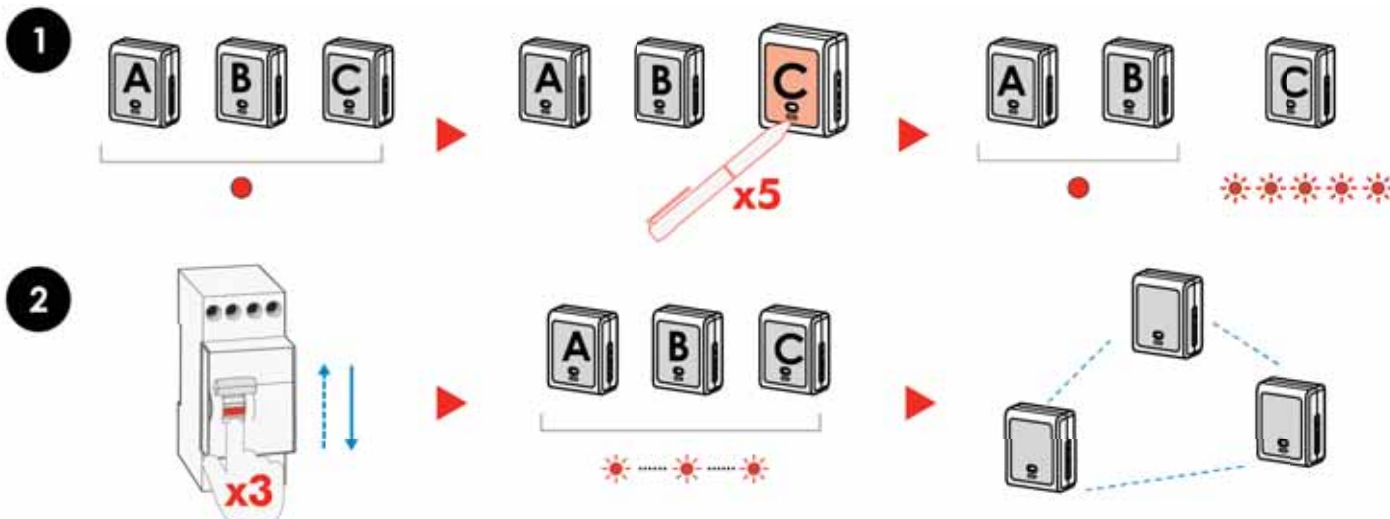
Después de haber descargado la aplicación y creado tu cuenta, el usuario encontrará automáticamente todos los dispositivos de su instalación en su aplicación: tanto los productos de radio Power como los productos de la gama UP.

En el ámbito de una instalación mixta de radio Power y UP, el usuario sólo podrá modificar la configuración de los transmisores de radio Power en sus canales utilizados como «activadores de escenarios».

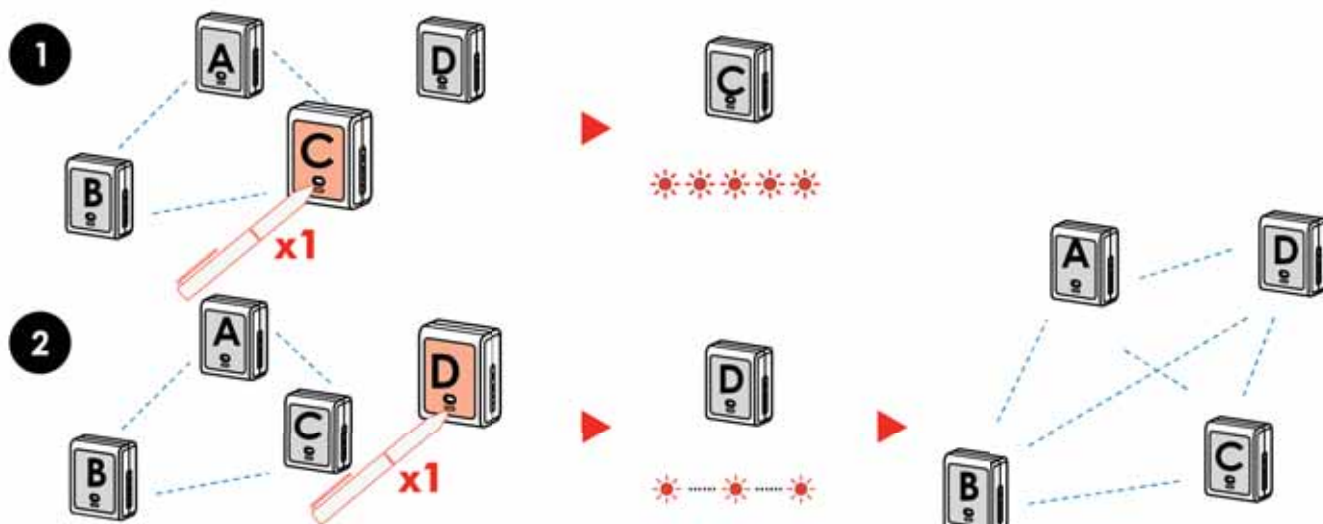
**Acceda a la página del producto
para obtener más información**



Creación automática de una red entre receptores UP

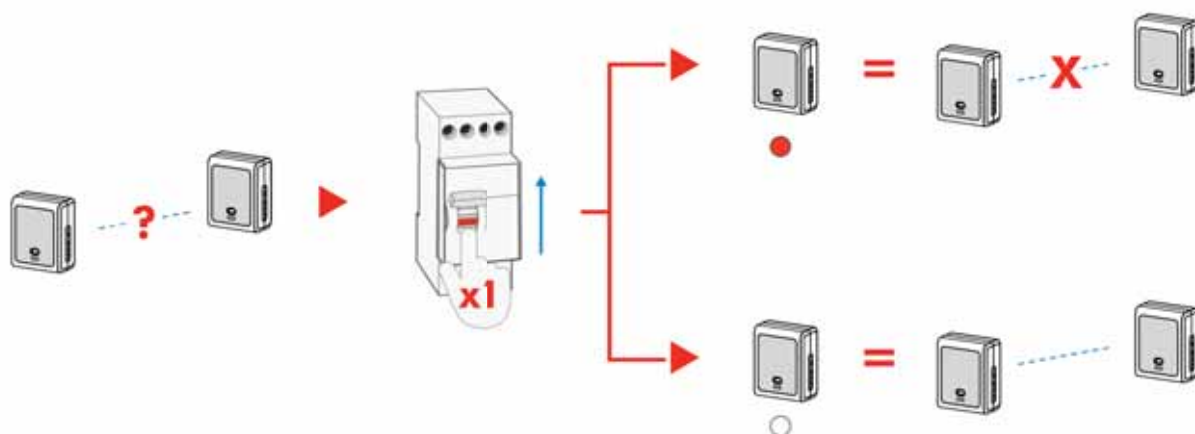


Añadir un módulo a la red

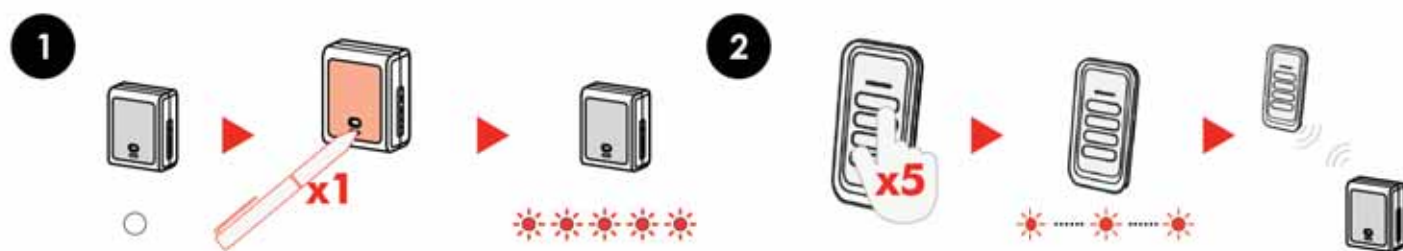


NOTA: La conexión a la red de los receptores puede tardar entre 5 y 20 segundos.

Cómo saber si un receptor forma parte de una red

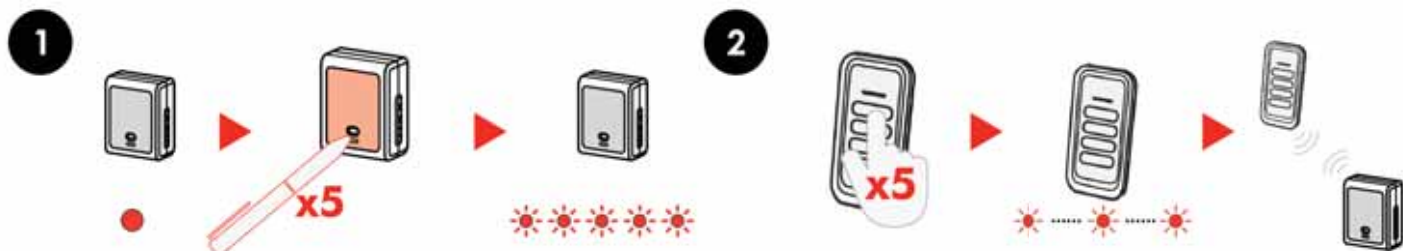


Conexión directa transmisor-receptor (el receptor forma parte de una red Zigbee)



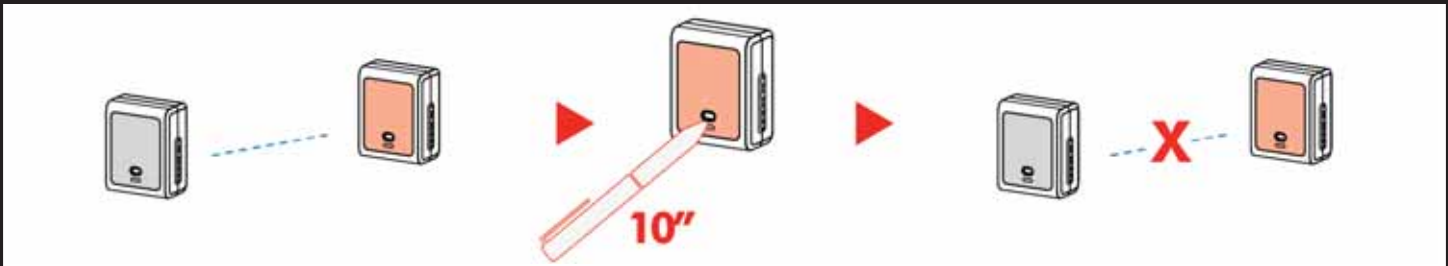
NOTA: La conexión del transmisor al receptor puede tardar entre 5 y 15 segundos.

Conexión directa transmisor-receptor (el receptor no tiene red ZigBee)

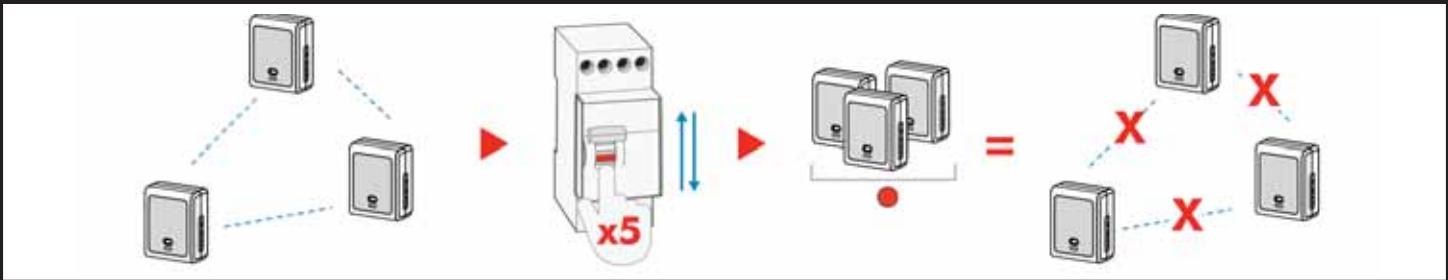


NOTA: La conexión del transmisor al receptor puede tardar entre 5 y 15 segundos.

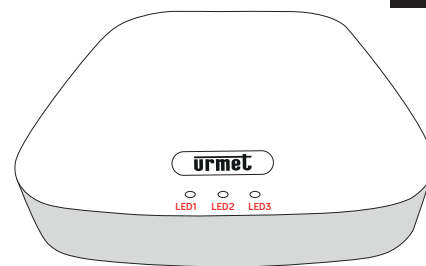
Quitar un receptor de una red



Quitar la red en todos los receptores



GATE-UP	4820411	Gateway ZigBee - Ästhetische Tischversion
GATE-UP MAX	4820432	Gateway ZigBee - Ästhetische Tischversion, Abwärtskompatibel mit früheren V5-Funkversionen



Alle UP-Empfänger sind mit UP-Sendern kompatibel (Fernbedienungen, Wandfernbedienungen, Unterputzsender).



250 m in freier Luft oder innerhalb eines 100 m² großen Hauses mit senkrechter Durchquerung einer Hauptwand oder Platte.

Installation und Nutzung mit der YnO UP-App zur Heimverwaltung

GATE-UP ist eine Funkbrücke, mit der die Produkte von „Urmet With Yokis – Gamma Up“ ferngesteuert werden können (Internetverbindung erforderlich).

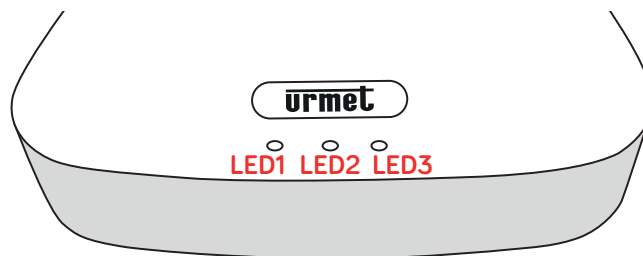
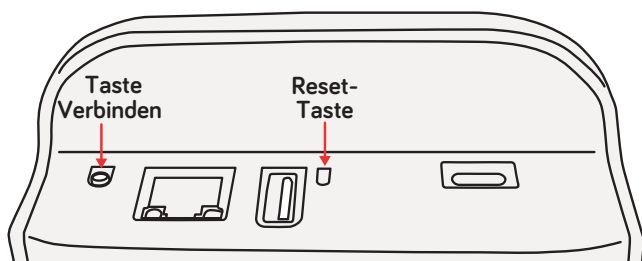
Für einen ordnungsgemäßen Betrieb muss das GATE-UP über den USB-C-Anschluss mit dem mitgelieferten Kabel und Netzteil mit Strom versorgt werden.

Um die volle Funktionalität von GATE-UP (MAX) nutzen zu können, ist Folgendes notwendig:

1. Herunterladen der „**Yno UP**“-Steuerungs-App auf Ihr Mobiltelefon oder Tablet, indem Sie im Apple AppStore oder im Android Google Play Store danach suchen.
2. Die App starten und den Anweisungen folgen, um Ihr Konto zu erstellen.
3. Nachdem Sie Ihr Konto erstellt und bestätigt haben, folgen Sie den Anweisungen der YnO UP-App, um es mit dem GATE-UP-Gateway (MAX) zu verbinden und so Ihr Yokis UP-System zu verwalten.

Beschreibung der Bedienelemente des GATE -UP und GATE-UP MAX

Bedienelemente auf der Rückseite des Gateways



Verbindungs-Taste

Drücke (N)	Funktionen	Rückmeldung auf LED
1	Öffnet das ZigBee-Netzwerk für 5 Minuten	LED 2
2	Ermöglicht die Übertragung der UP2PRO-Konfigurationsdatei für 5 Minuten	LED 1
3	GATE-UP MAX: öffnet das Stromfunknetz für 10 Sekunden.	LED 3
5	Erstellt ein ZigBee-Netzwerk	LED 2
> 5 Sek	Deaktiviert die LED-Beleuchtung bis zum nächsten Neustart	-

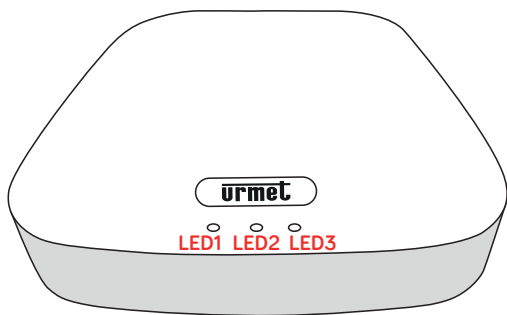
Reset-Taste

Drücke (N)	Funktionen	Rückmeldung auf LED
1	Ermöglicht die Freigabe des GATE-UP (MAX). Das Gateway ist dann verfügbar für ein erneutes Pairing unter Yno UP	LED 1 (3 x Blinken)
> 15 sec	Entfernt das GATE-UP (MAX) aus dem bestehenden ZigBee-Funknetz im Haus	LED 2 (schaltet sich aus)
1 langes Drücken beim Einschalten, bis alle LEDs blinken	Werkseinstellungen wiederherstellen + alle vorhandenen Daten löschen	LED 2 (schaltet sich aus)

Befestigung

Das GATE UP (MAX)-Gateway kann waagrecht auf einem Möbelstück positioniert oder mit Dübeln und Schrauben (Kopfdurchmesser 6 mm) an der Wand befestigt werden, wobei darauf zu achten ist, dass die Anschlüsse zum System nach unten zeigen.

Statusanzeige der LEDs am GATE-UP und GATE-UP MAX



LED 1 eingeschaltet

Das Produkt wird korrekt mit Strom versorgt.

LED 2 eingeschaltet

Das Produkt wird korrekt mit Strom versorgt und ist Teil eines ZigBee-Netzwerks.

LED 3 eingeschaltet

Das Produkt wird korrekt mit Strom versorgt, ist Teil eines ZigBee-Netzwerks und ist korrekt mit dem Internet verbunden und kommuniziert mit der Cloud.

GATE-UP MAX: Gemischte Konfiguration Radio Power & UP

Es ist möglich, die beiden Technologien Radio Power und UP Zigbee durch die YnO-UP Benutzeranwendung zu integrieren. Der Installateur erstellt über YOKIS PRO seine Installation, indem er das GATE-UP Max scannt und auf der Karte positioniert, dann als „Szenario-Auslöser“ konfigurierte Power-Funksender erstellt und das Projekt auf dem GATE-UP Max synchronisiert. Der Benutzer verwaltet den MAX-Hub über seine YnO-UP-Anwendung und kann Szenarien konfigurieren, die über V5-Fernbedienungen bedient werden.

Um die Möglichkeiten eines Standortes zu nutzen, der Radio Power und UP des GATE-UP MAX kombiniert:

1. Von YOKIS PRO aus: Starten Sie die manuelle Suche, um das GATE-UP MAX dem System hinzuzufügen
2. Drücken Sie die „Connect“-Taste auf dem GATE-UP MAX 3 Mal, um in den Pairing-Modus zu wechseln
3. Gateway zur Anlage hinzufügen
4. Konfigurieren Sie Ihre V5-Fernbedienungen im „Szenario-Auslöser-Modus«, damit sie in YnO-UP bearbeitet werden können
5. Senden Sie Ihre Konfiguration von YOKIS PRO an GATE-UP MAX

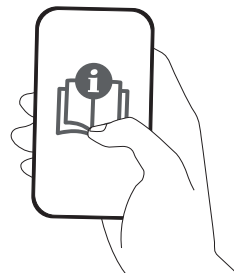
Anschließend können Sie Ihre Installation mit der UP2PRO-Anwendung abschließen, die speziell für die Konfiguration der UP-Funkprodukte entwickelt wurde.

Verwendung der YnO-UP Verwaltungs-App mit einem GATE-UP MAX

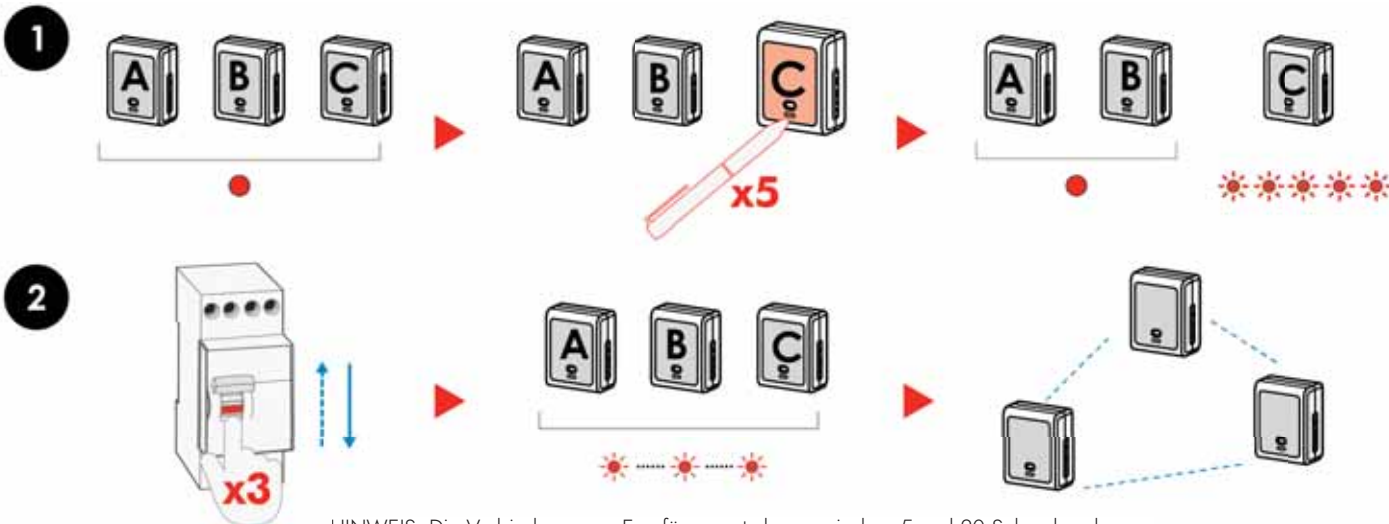
Nach dem Herunterladen der App und dem Anlegen eines Kontos findet der Benutzer automatisch alle Geräte in seinem System in seiner Anwendung: sowohl Power Radio-Produkte als auch Produkte aus dem UP-Sortiment.

In einer gemischten Power- und UP-Radio-Installation kann der Benutzer die Einstellungen der Power-Radio-Sender nur auf den Kanälen ändern, die als „Szenen-Auslöser« verwendet werden.

**Aufrufen der Produktseite
für weitere Informationen.**

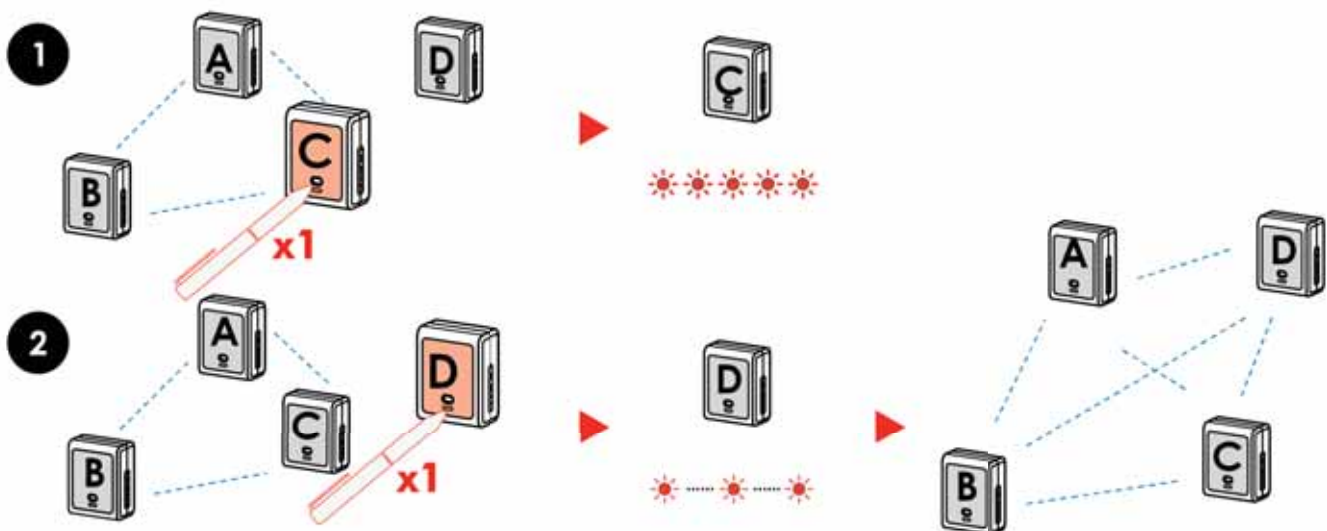


Automatische Erstellung eines Netzwerks zwischen UP-Empfängern



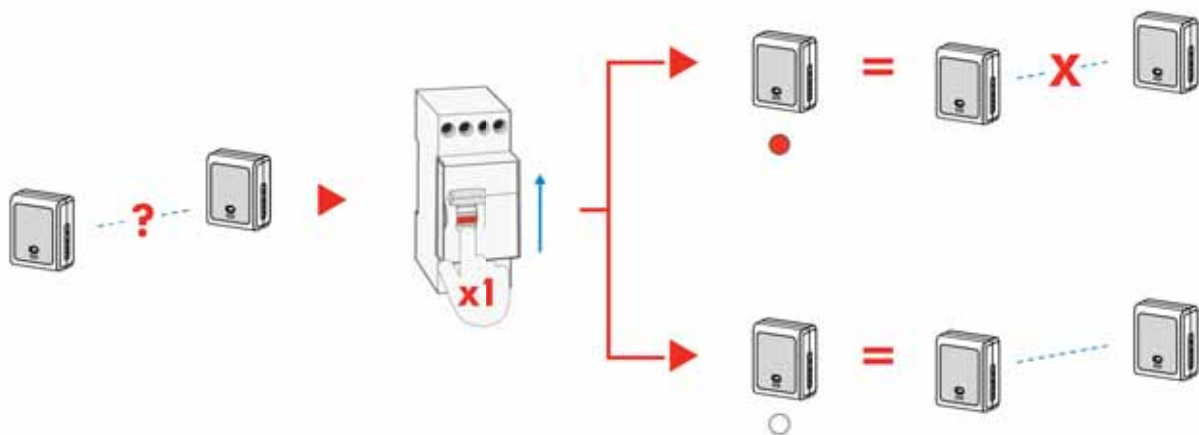
HINWEIS: Die Verbindung zum Empfängernetz kann zwischen 5 und 20 Sekunden dauern.

Hinzufügen eines Moduls zu einem Netzwerk

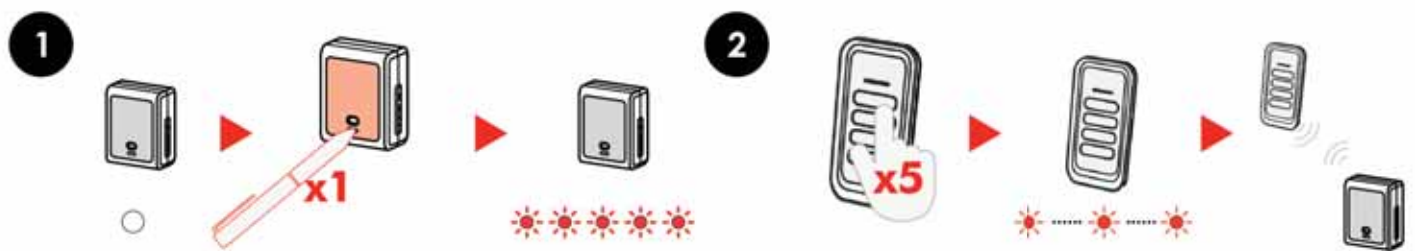


HINWEIS: Die Verbindung zum Empfängernetz kann zwischen 5 und 20 Sekunden dauern.

Wie erkennt man, ob ein Empfänger Teil eines Netzwerks ist?

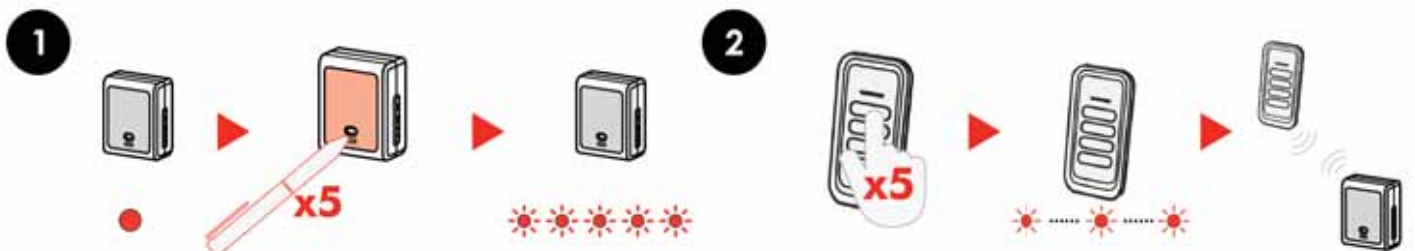


Direkte Sender-Empfänger-Verbindung (Empfänger ist Teil eines Zigbee-Netzwerks)



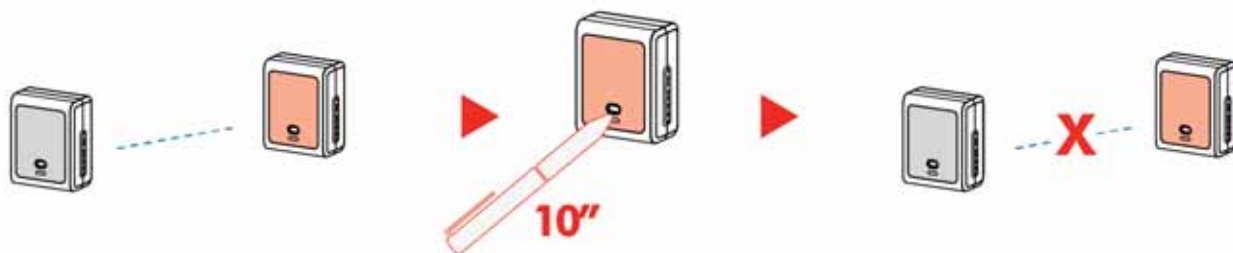
HINWEIS: Der Verbindungsaufbau zwischen Sender und Empfänger kann zwischen 5 und 15 Sekunden dauern.

Direkte Sender-Empfänger-Verbindung (Empfänger ist ohne Zigbee-Netzwerk)

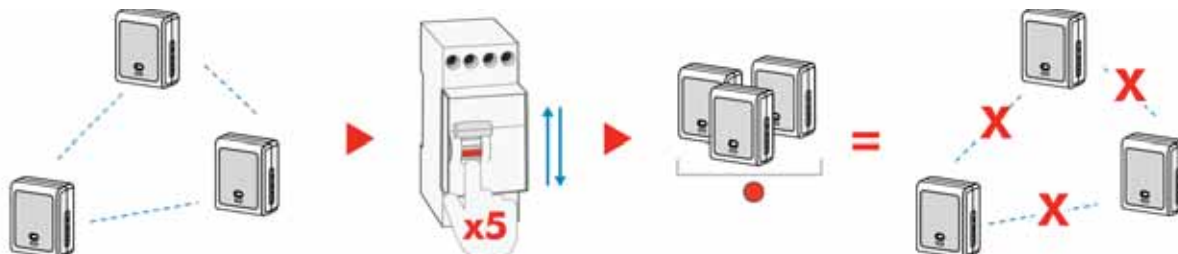


HINWEIS: Der Verbindungsaufbau zwischen Sender und Empfänger kann zwischen 5 und 15 Sekunden dauern.

Entfernen eines Empfängers aus einem Netzwerk

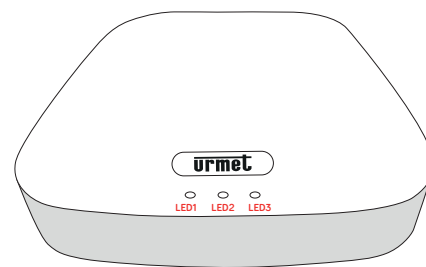


Netzwerkentfernung bei allen Empfängern



- GATE-UP 4820411 Gateway ZigBee - Esthetische tafelversie
- GATE-UP MAX 4820432 Gateway ZigBee - Esthetische tafelversie, Achterwaarts compatibel met eerdere V5-radioversies

Alle UP ontvangers zijn compatibel met UP zenders (afstandsbedieningen, wandzenders, inbouwzenders).



250m in vrije lucht of in een woning van 100m² met loodrechte kruising van een hoofdmuur of vloerplaat.

Installatie en gebruik met de YnO UP home management applicatie

De GATE-UP is een radiocommunicatiebrug waarmee 'Urmet With Yokis - Gamma Up'-producten op afstand kunnen worden bediend (internetverbinding vereist).

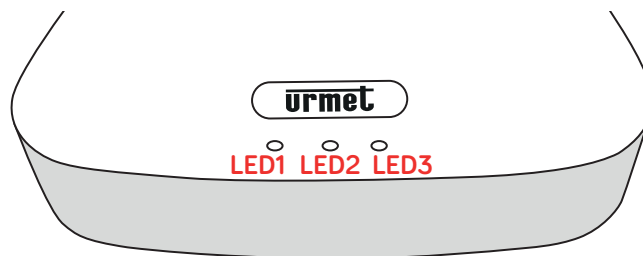
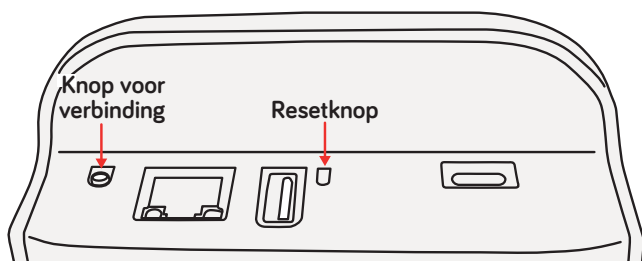
Om goed te kunnen functioneren, moet de GATE-UP via de USB-C poort en meegeleverde kabel worden gevoed.

Om gebruik te kunnen maken van de volledige functionaliteit van de GATE-UP (MAX) moet u:

1. De besturingsapplicatie «Yno UP» op Apple AppStore of op Android Google Play store zoeken en op uw gsm of tablet downloaden.
2. De app starten en de instructies volgen om uw account aan te maken.
3. Zodra u uw account heeft aangemaakt en gevalideerd, volgt u de stap-voor-stap instructies van de YnO UP-applicatie om deze te associëren met de GATE-UP (MAX) gateway en zo uw Yokis UP systeem te beheren.

Beschrijving van de GATE -UP en GATE UP MAX bedieningselementen

Bedieningselementen aan de achterkant van de gateway



Knop voor verbinding

Drukwaarden (N)	Functies	Reactie via led
1	Opent het ZigBee netwerk gedurende 5 minuten	LED 2
2	Maakt gedurende 5 minuten de overdracht van het UP2PRO configuratiebestand mogelijk	LED 1
3	GATE-UP MAX: opent het Power radionetwerk gedurende 10 seconden.	LED 3
5	Maakt een ZigBee netwerk aan	LED 2
> 5 sec	Schakelt de leds uit tot volgende reboot	-

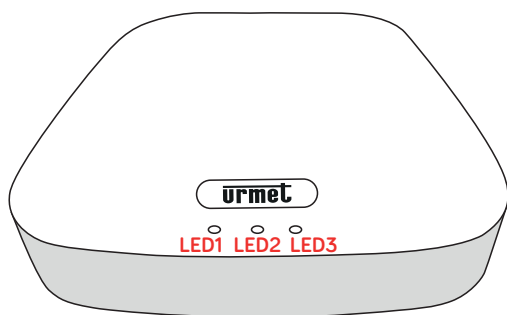
Resetknop

Drukwaarden (N)	Functies	Reactie via led
1	Permette il rilascio del GATE-UP (MAX). Il gateway è quindi disponibile per un nuovo abbinamento sotto Yno UP	LED 1 (3 lampeggi)
> 15 sec	Rimuove il GATE-UP (MAX) dalla rete radio ZigBee esistente in casa	LED 2 (si spegne)
1 pressione prolungata all'accensione, fino a quando tutti i LED lampeggiano	Ripristina le impostazioni di fabbrica + cancella tutti i dati presenti	LED 2 (si spegne)

Bevestiging

De Gateway GATE UP (MAX) kan horizontaal op een meubel worden geplaatst of aan de muur worden bevestigd met pluggen en schroeven (kopdiameter 6 mm), waarbij de aansluitingen op het systeem naar beneden moeten worden gericht.

Statusindicatie van de leds aanwezig op GATE-UP en GATE-UP MAX



led 1 aan

Het product wordt correct gevoed.

led 2 aan

Het product wordt correct gevoed en maakt deel uit van een ZigBee netwerk.

led 3 aan

Het product wordt correct gevoed, maakt deel uit van een ZigBee netwerk en is correct verbonden met het internet en communiceert met de Cloud.

GATE-UP MAX: Gemengde configuratie Radio Power en UP

Het is mogelijk om de twee technologieën Power en UP Zigbee Radio te integreren via de YnO-UP gebruikersapplicatie. De installateur maakt via YOKIS PRO zijn installatie door de GATE-UP MAX op de kaart te scannen en te positioneren, maakt vervolgens Power radiozenders geconfigureerd als «scenario triggers» en synchroniseert het project op GATE-UP Max. De gebruiker beheert de MAX-hub via zijn YnO-UP-toepassing en kan scenario's configureren die via de V5-afstandsbedieningen worden geactiveerd.

Om de mogelijkheden te benutten van een site die radio Power en UP van de GATE-UP MAX combineert:

1. Vanuit YOKIS PRO: start handmatig zoeken om de GATE-UP MAX toe te voegen aan het systeem.
2. Druk 3 keer op de knop 'Connect' op de GATE-UP MAX om over te schakelen naar de koppelmodus.
3. Voeg de poort toe aan het plan
4. Configureer uw V5-afstandsbedieningen in de «modus trigger scenario» zodat ze kunnen worden bewerkt in YnO-UP.
5. Stuur uw configuratie van YOKIS PRO naar GATE-UP MAX

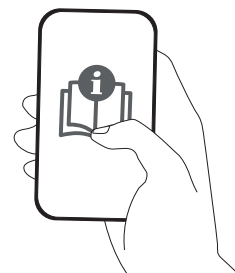
Vervolgens kunt u uw installatie voltooien met de UP2PRO applicatie die speciaal bedoeld is voor het configureren van de producten uit de radio UP reeks.

Gebruik van de YnO-UP beheertoepassing met een GATE-UP MAX

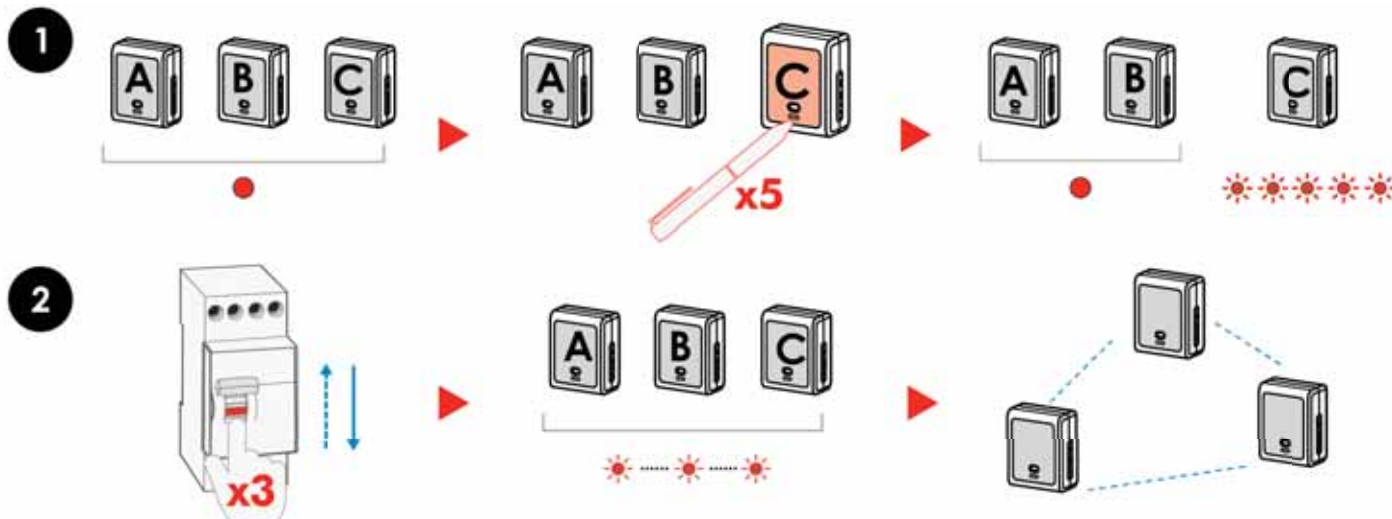
Na het downloaden van de applicatie en het aanmaken van een account vindt de gebruiker automatisch alle apparaten in zijn systeem in zijn applicatie: zowel Power radio producten als producten uit het UP assortiment.

In een gemengde installatie, radio Power en UP, kan de gebruiker alleen de instellingen van Power-radiozenders wijzigen op kanalen die worden gebruikt als «triggers van scenario's».

Open de pagina van het product voor verdere informatie.

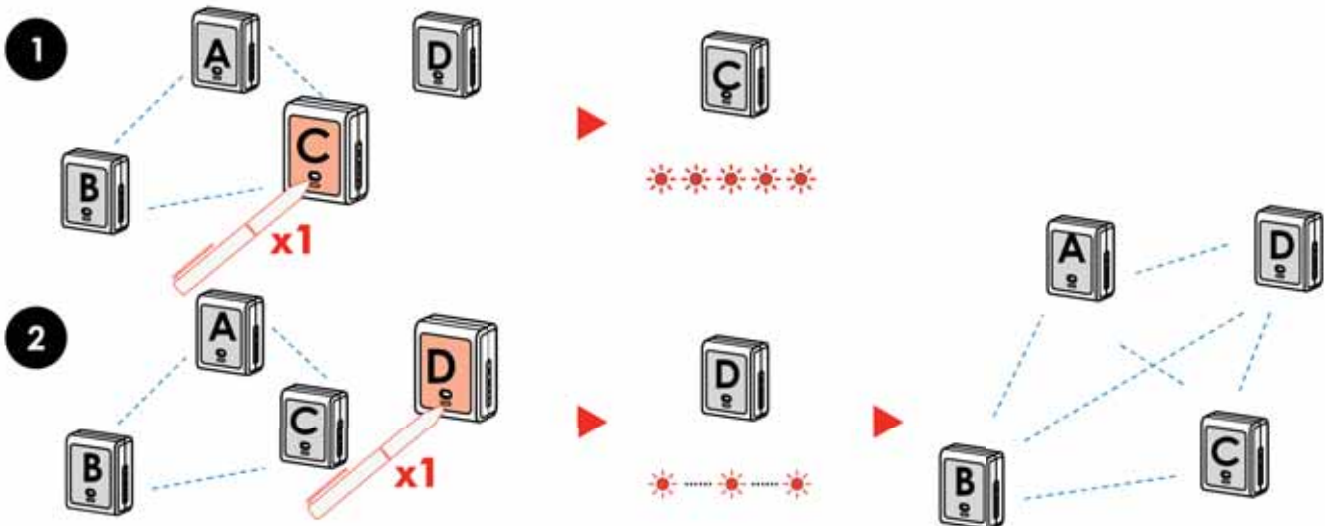


Automatisch een netwerk creëren tussen UP ontvangers



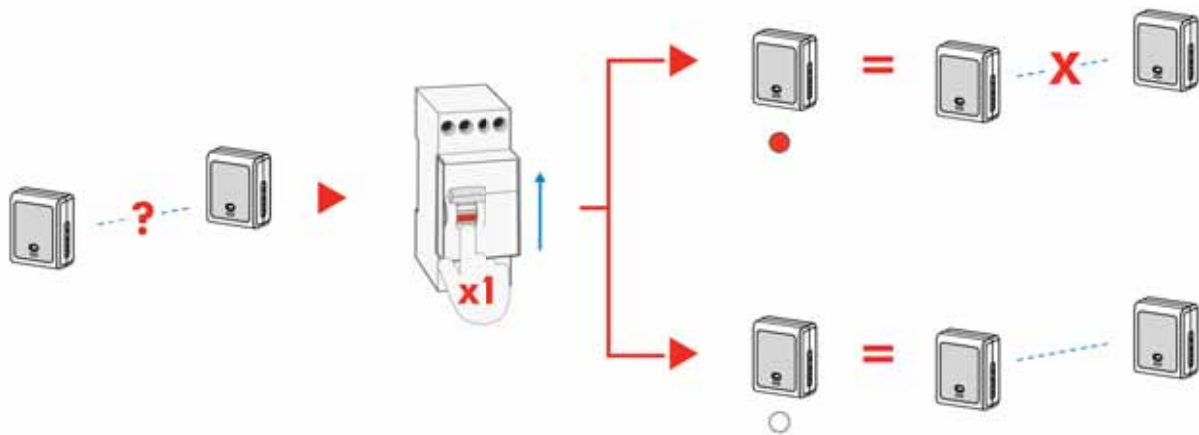
NB: Verbinding maken met het ontvangersnetwerk kan tussen de 5 en 20 seconden duren.

Een module aan een netwerk toevoegen

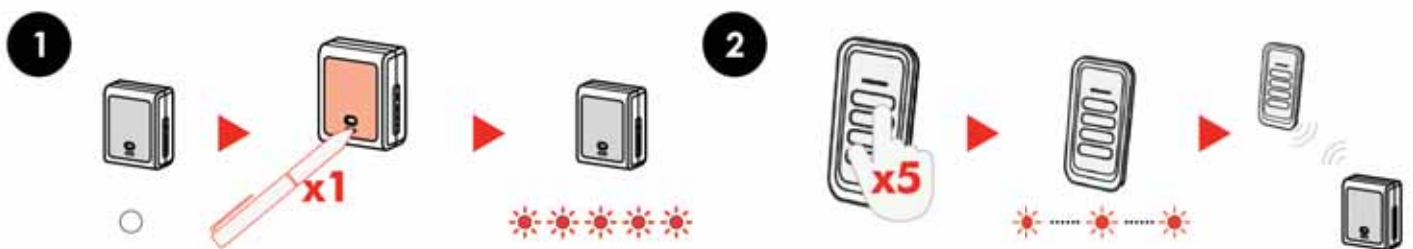


NB: Verbinding maken met het ontvangersnetwerk kan tussen de 5 en 20 seconden duren.

Hoe weet u of een ontvanger deel uitmaakt van een netwerk?

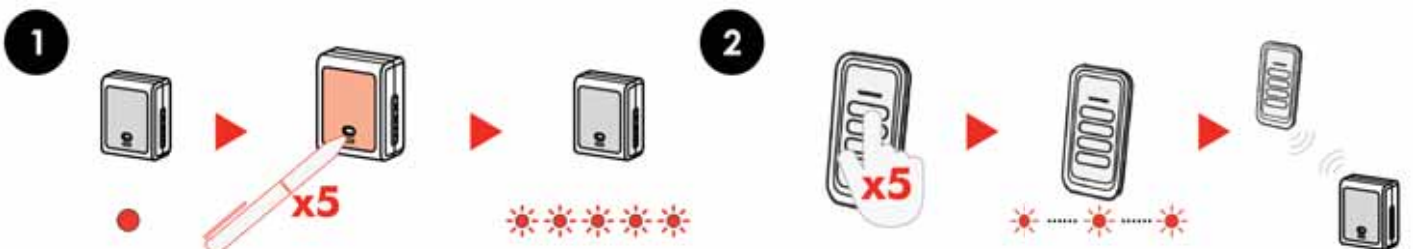


Directe zender- en ontvangersverbinding (ontvanger maakt deel uit van een Zigbee netwerk)



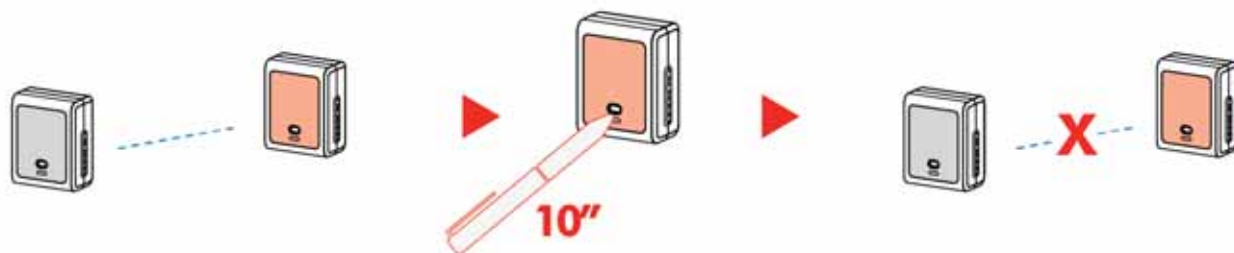
NB: Verbinding maken tussen de zender en de ontvanger kan tussen de 5 en 15 seconden duren.

Directe zender- en ontvangersverbinding (ontvanger is zonder ZigBee netwerk)

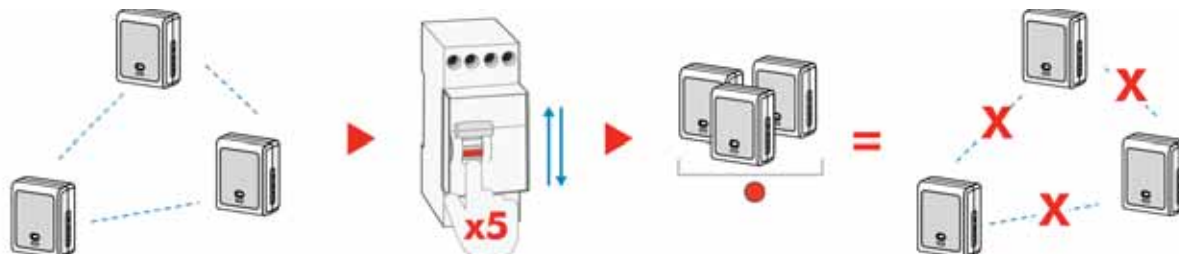


NB: Verbinding maken tussen de zender en de ontvanger kan tussen de 5 en 15 seconden duren.

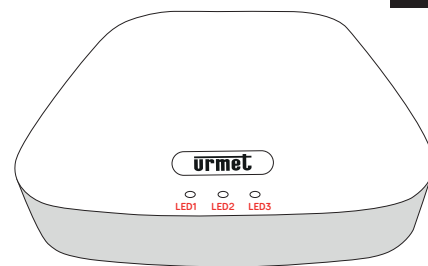
Een ontvanger uit een netwerk verwijderen



Netwerk verwijderen op alle ontvangers



GATE-UP	4820411	Gateway ZigBee - Flot bordversion
GATE-UP MAX	4820432	Gateway ZigBee - Flot bordversion, Bagudkompatibel med tidligere radioversioner V5.



Alle UP-modtagere er compatible med UP-sendere (fjernbetjeninger, vægmonterede fjernbetjeninger, indbyggede sendere).



250m i fri luft eller inde i et 100m² hus med en vinkelret krydsning af en hovedvæg eller -plade.

Installation og brug med YnO UP-applikationen til styring af hjemmet

GATE-UP er en radiokommunikationsbro, der tillader fjernstyring af «Urmet With Yokis – Gamma Up»-produkter (kræver en internetforbindelse).

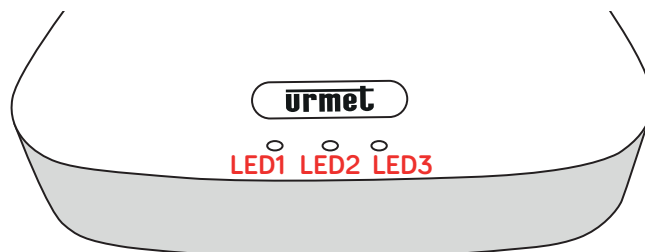
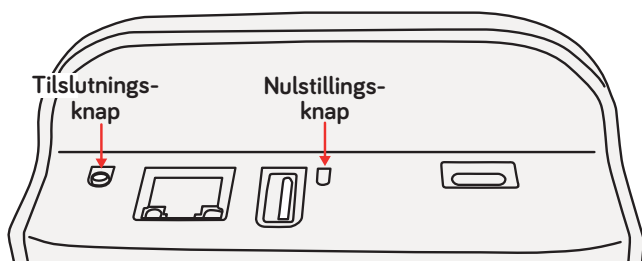
For at fungere korrekt skal GATE-UP strømforsynes via USB-C-porten med det medfølgende kabel og strømforsyningsapparat.

For at drage fordel af alle GATE-UP (MAX) funktionerne skal du:

1. Download kontrolapplikationen «**Yno UP**» på din mobiltelefon eller tablet fra Apple AppStore eller Android Google Play Store.
2. Start appen, og følg instruktionerne for at oprette din konto.
3. Når din konto er blevet oprettet og valideret, skal du følge de trinvisse instruktioner foreslået af YnO UP-appen for at knytte den til GATE-UP (MAX)-gatewayen og derfor være i stand til at administrere Yokis UP-systemet.

Beskrivelse af kontrolelementerne til GATE -UP og GATE-UP MAX

Kontrolelementerne findes på bagsiden af gatewayen



Tilslutningsknap

Tryk (N)	Funktioner	Svar på LED
1	Åbner ZigBee-netværket i 5 minutter	LED 2
2	Tillader overførsel af UP2PRO-konfigurationsfilen i 5 minutter	LED 1
3	GATE-UP MAX: åbner Power-radionetværket i 10 sekunder.	LED 3
5	Opretter et ZigBee-netværk	LED 2
> 5 sek.	Deaktiverer LED-belysning indtil næste genstart	-

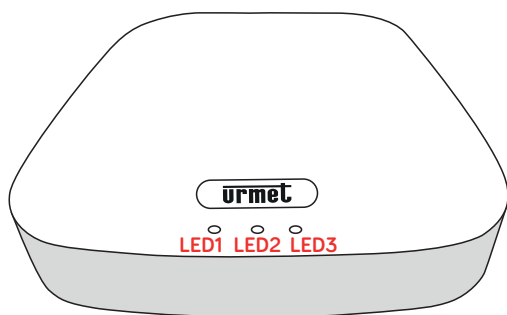
Nulstillingsknap

Tryk (N)	Funktioner	Svar på LED
1	Gør det muligt at fjerne GATE-UP (MAX). Gatewayen er så tilgængelig for en ny paring under Yno UP	LED 1 (3 blink)
> 15 sek.	Fjerner GATE-UP (MAX) fra dit hjem eksisterende ZigBee-radionetværk	LED 2 (slukker)
1 langt tryk, når den tændes, indtil alle lysdioder blinker	Gendanner fabriksindstillinger + sletter alle tilstedeværende data	LED 2 (slukker)

Fastgørelse

GATE UP (MAX) gatewayen kan placeres vandret på et møbel eller fastgøres til væggen med stifter og skruer (6 mm hoveddiameter), idet man sørger for at systemets forbindelser peger nedad.

Statussignalering af LED'erne på GATE-UP og GATE-UP MAX



LED 1 tændt

Produktet er forsynet korrekt.

LED 2 tændt

Produktet strømforsynes korrekt og er en del af et ZigBee-netværk.

LED 3 tændt

Produktet strømforsynes korrekt, er en del af et ZigBee-netværk og er korrekt forbundet til internettet og kommunikerer med skyen.

GATE-UP MAX: Blandet konfiguration Radio Power og UP

Det er muligt at integrere de to teknologier Radio Power og UP Zigbee med YnO-UP brugerapplikationen. Ved hjælp af YOKIS PRO opretter installatøren sin installation ved at scanne og placere GATE-UP Max på kortet, derefter opretter installatøren Power-radiosendere konfigureret som «scenarieudløser» og synkroniserer projektet på GATE-UP Max. Brugeren administrerer MAX-hubben med sin YnO-UP-applikation og kan konfigurere scenarier, der skal betjenes med V5-fjernbetjeningerne.

For at drage fordel af mulighederne på et websted, der kombinerer Power-radio og UP fra GATE-UP MAX:

1. Fra YOKIS PRO: start den manuelle søgning for at tilføje GATE-UP MAX til systemet
2. Tryk 3 gange på knappen «Tilslut» på GATE-UP MAX for at skifte til parringstilstand
3. Tilføj gatewayen til kortet
4. Konfigurer dine V5-fjernbetjeninger i «tilstanden scenarieudløser», så de kan redigeres i YnO-UP
5. Send din konfiguration fra YOKIS PRO til GATE-UP MAX

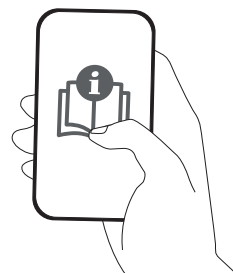
Du kan derefter fuldføre din installation med UP2PRO-applikationen, der er dedikeret til at konfigurere produkterne fra UP-radioserien.

Brug af YnO-UP-administrationsapplikationen med en GATE-UP MAX

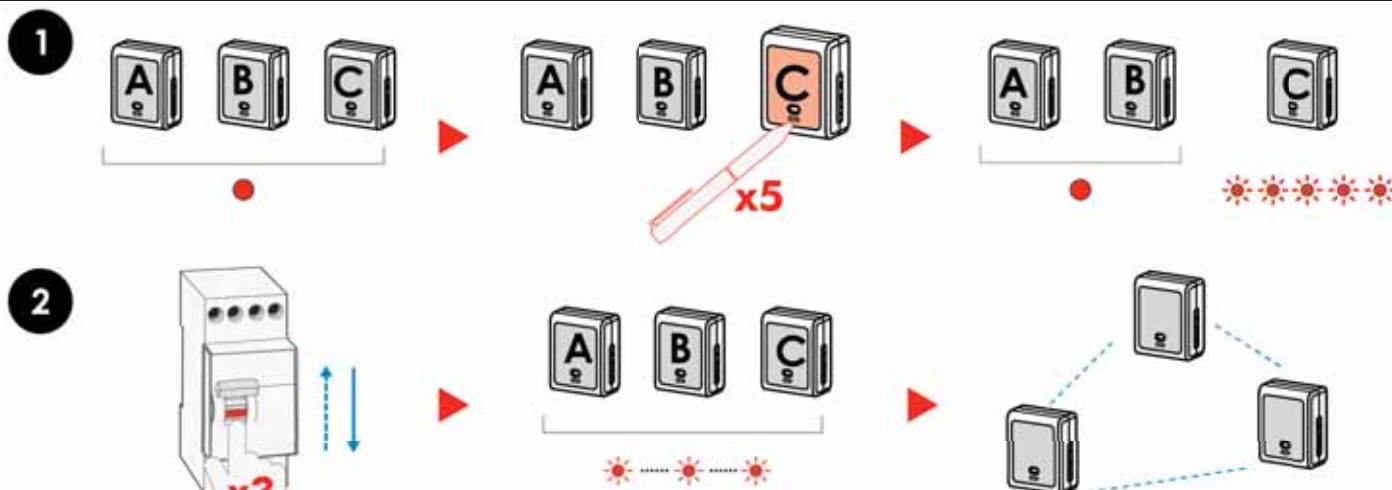
Efter at have downloadet applikationen og oprettet en konto, vil brugeren automatisk finde alle enheder i sit system i sin applikation: både Power-radioprodukterne og UP-seriens produkter.

Som en del af en blandet Power- og UP-radioinstallation vil brugeren kun kunne ændre indstillingerne for Power-radiosendere på de kanaler, der bruges som «scenarieudløser».

**Gå til produktsiden
for at få flere oplysninger.**

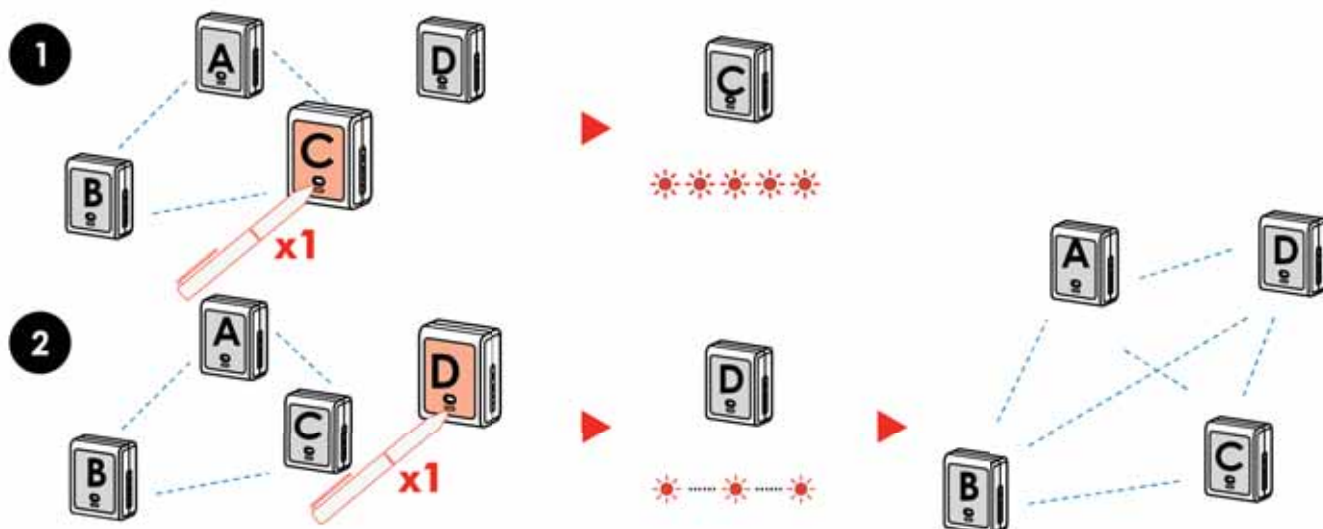


Automatisk oprettelse af et netværk mellem UP-modtagere



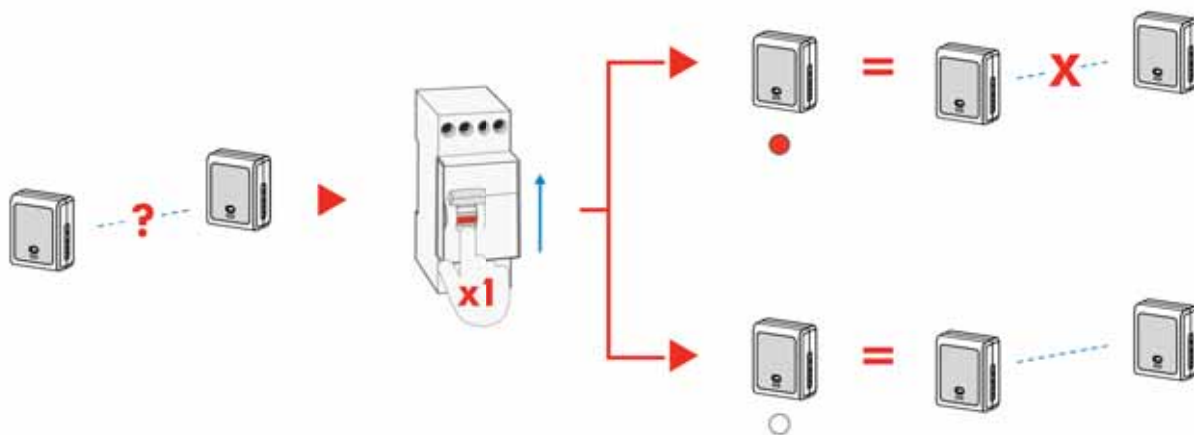
NB: Tilslutning af modtageren til netværket kan tage fra 5 til 20 sekunder.

Tilføj et modul til et netværk

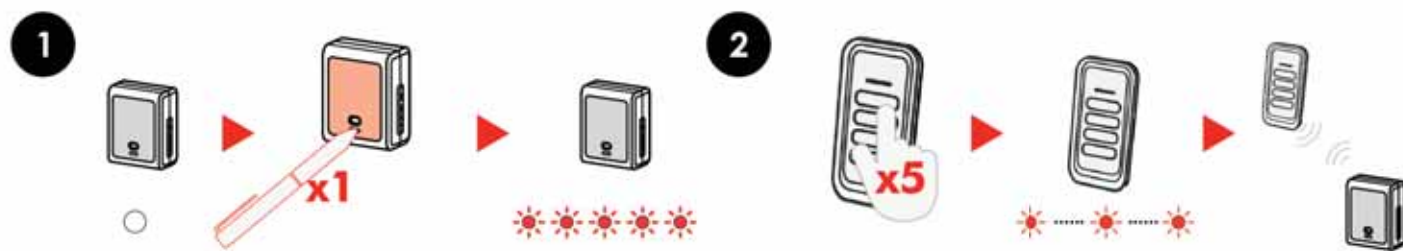


NB: Tilslutning af modtageren til netværket kan tage fra 5 til 20 sekunder.

Sådan ved du, om en modtager er en del af et netværk

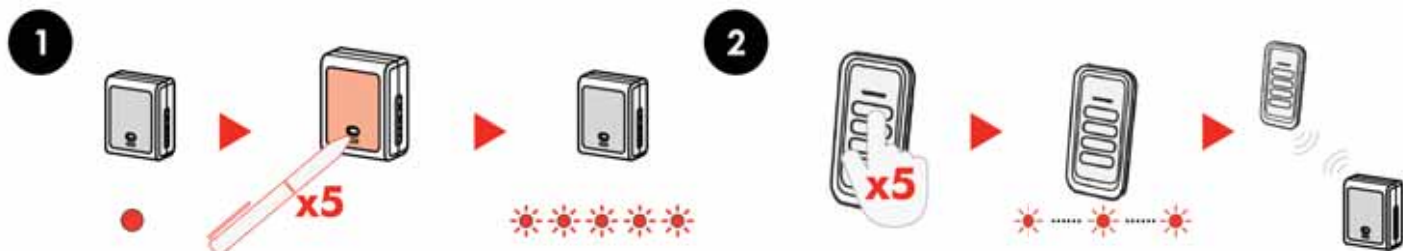


Direkte sender-modtager forbindelse (modtageren er en del af et Zigbee-netværk)



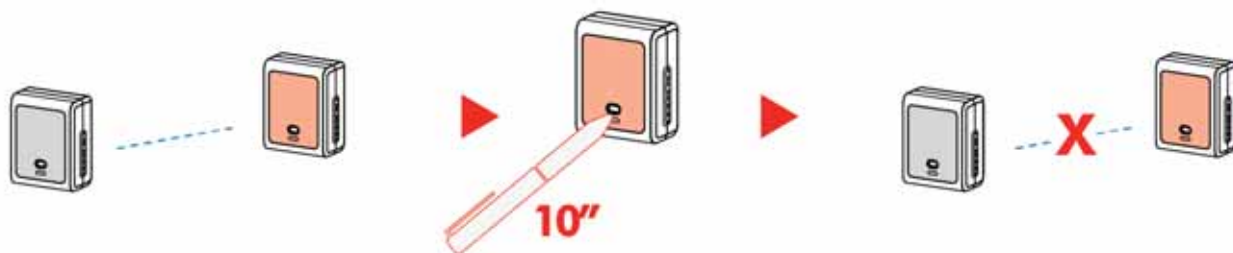
NB: Det kan tage 5 til 15 sekunder at slutte senderen til modtageren.

Direkte sender-modtager forbindelse (modtageren har ikke et Zigbee-netværk)



NB: Det kan tage 5 til 15 sekunder at slutte senderen til modtageren.

Fjernelse af en modtager fra et netværk



Fjernelse af netværket på alle modtagere

